

# Gazeta Trzydnicka



BEZPŁATNY BIULETYN INFORMACYJNY GMINY TRZYDNIK DUŻY

2/51/24

NAKLAD 1000 EGZEMPLARZY

Z okazji Dnia Kobiet składamy wszystkim Paniom życzenia zdrowia, wytrwałości i wiary w siebie, by zmieniać świat na lepsze. Niech każdy dzień będzie piękniejszy od poprzedniego, a towarzyszący Paniom uśmiech i serdeczność pomogą w spełnieniu marzeń, pragnień i aspiracji.

WÓJT  
GMINY TRZYDNIK DUŻY

KRZYSZTOF SERAFIN

SEKRETARZ  
GMINY TRZYDNIK DUŻY

TOMASZ MULARCZYK

PRZEWODNICZĄCY  
RADY GMINY TRZYDNIK DUŻY

GRZEGORZ RADWAN



## Spis treści:

Kolejna kadencja wójta Krzysztofa Serafina. Wygrana w pierwszej turze.....	4	Podsumowanie rodzinnego konkursu ekologicznego .....	20
Udany debiut. Adam Kuś: Od recyklingu do rajdów Dakar.....	4	Jubileusz najstarszego KGW w gminie .....	20
Stary - nowy wójt i nowa rada gminy. Zaczęli na wiosnę .....	7	Rowerzystów było wielu .....	22
Kolejne wotum zaufania i absolutorium dla wójta. Po wyborczym rozdaniu.....	7	Nominacje dla małych recytatorów .....	23
Radni o podatkach i opłatach śmieciowych. System musi się bilansować .....	8	Podsumówka na koniec sezonu artystycznego .....	23
Pół miliona od Marszałka na zbiornik retencyjny. Będzie turystycznie i rekreacyjnie.....	8	Udany debiut tancerzy na imprezie powiatowej .....	24
Infrastruktura sportowa po modernizacji. Z troski o młodzież .....	9	Podwójny festyn w Węglinie - dla dzieci i dla dorosłych .....	24
Ponad 210 tys. zł na oświetlenie drogowe. Rozświetlamy gminę ....	9	Z kulturą przez świat, czyli wakacje z GOK .....	25
Wygodniej i bezpieczniej dla pieszych. Nowy chodnik w Rzeczycy Ziemiańskiej Kolonii.....	10	Podróżą każda miłość jest .....	26
376 metrów nowego chodnika w Węglinie. Do granicy z sąsiadami .....	10	Wojewódzkie laury plastyczne w Krasnymstawie .....	27
Plac zabaw z siłownią w Węglinie. Dla dzieci i dorosłych .....	10	W stodole jak w... teatrze .....	27
Nowe, lepsze drogi i sprzęt do ich utrzymania. Za siedem i pół miliona złotych.....	11	Rolnicy podziękowali za żniwa .....	28
Solary przeszły na własność mieszkańców. Pięć lat minęło .....	11	Gminne podium na dożynkach powiatowych .....	30
Podwójne podium młodych druhów. Gmina silna młodzieżówką ..	12	Łychowianki znowu na podium .....	30
Zawody Ochotniczych Straży Pożarnych. Najpierw Trzydnik Duży potem Zakrzówek.....	12	Zajęcia lego robotyki w ośrodku kultury .....	31
Gminna biblioteka pod nowym kierownictwem .....	13	Bezpłatne warsztaty haftu krzyżykowego .....	31
Nie tylko Złote Gody .....	14	Kolejne gospodynie jednoczą siły .....	31
Gmina doceniła zdolnych i pracowitych uczniów. Stypendystów coraz więcej .....	16	Nagrody dla wiejskich artystów przyznane .....	32
Realizacja zadań społeczno-gospodarczych. IX kadencja Rady Gminy Trzydnik Duży 2024-2029 .....	16	Rowerzyści dumni z Polski .....	33
40 lat Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym .....	19	Niedziela na rowerach .....	33
Dzień Teatru w GOK .....	20	Gminne eliminacje jesiennych recytatorów rozstrzygnięte .....	34
		Trzydnicki Dzień Seniora .....	34
		Najlepsi recytatorzy w powiecie z nominacjami .....	35
		Gminne święto niepodległości w Rzeczycy Księżej .....	36
		Nowa taneczna tradycja .....	37
		Legenda piosenki na scenie GOK .....	38
		Charytatywny kiermasz dla Bartka - podsumowanie .....	38
		Z Mikołajem przy choinkach .....	39
		Najładniejsza szopka w regionie z Rzeczycy Księżej .....	40
		Słodkie zajęcia... szachowe .....	41
		Złoto w tanecznym debiucie COLL CREW .....	41
		Wspomnienie .....	43

Wydawca: Gminny Ośrodek Kultury w Trzydniku Dużym, Trzydnik Duży 3, 23-230 Trzydnik Duży

Redaktor naczelny: Anna Ewa Sobota

Skład: ARCANA | Korekta: Anna Ewa Sobota

T: 15 873 18 26, M: goktrzydnik@o2.pl

www.goktrzydnik.pl

Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść przesyłanych artykułów i źródła pochodzenia zdjęć.

Redakcja zastrzega sobie prawo do odmowy publikacji artykułu bez podania przyczyny.

Szanowni Państwo,

## Drodzy Mieszkańcy Gminy Trzydnik Duży



Rozpoczynamy rok 2025. Za nami długa i niezwykle wymagająca kadencja samorządu 2018-2024. Był to dla naszej gminy czas wielkich przedsięwzięć i trudnych decyzji wynikających z tego co działo się na świecie i za naszą wschodnią granicą. Myślę, że ten okres ponad pięciu lat wykorzystaliśmy najlepiej, jak to było możliwe. Dostrzec to można na terenie wielu sołectw, w których zmodernizowano infrastrukturę drogową i chodnikową, gminne oświetlenia drogowe, odnowiono budynki użyteczności publicznej oraz powstały nowe obiekty sportowo-rekreacyjne. Warto przypomnieć o inwestycjach w OZE - czy tak oczekiwanej przez naszych mieszkańców budowie przydomowych oczyszczalni ścieków. Wymienione inwestycje oraz zrealizowanie wielu innych przedsięwzięć było możliwe dzięki temu, że samorząd gminny pozyskał ponad 40 milionów środków zewnętrznych pochodzących zarówno z Funduszy Unii Europejskiej, jak też z budżetu państwa.

Rozpoczęła się nowa kadencja, a to oznacza nowe wyzwania i oczekiwania, ale także kontynuację zadań rozpoczętych wcześniej. Jeszcze w grudniu 2024 roku przyjęliśmy budżet na 2025 rok. Przygotowaliśmy i jesteśmy w trakcie przygotowywania nowych projektów oraz nowych dokumentów strategicznych niezbędnych samorządowi gminnemu oraz potrzebnych do realizacji różnych zadań, które zamierzamy sfinalizować w roku bieżącym i latach następnych. Mam świadomość, że realizacja wspomnianych planów będzie uzależniona w wielkim stopniu od możliwości pozyskania pieniędzy zewnętrznych w tej kadencji.

Mamy sprawdzony w działaniu zespół ludzi w urzędzie gminy i jednostkach nam podległych, który wykazał się profesjonalizmem i skutecznym działaniem. To mnie bardzo cieszy, a zarazem jest to dobra zapowiedź na przyszłość.

Na progu nowej kadencji chciałbym złożyć serdeczne podziękowania za wspólną pracę na rzecz naszej małej Ojczyzny. Dziękuję pracownikom, radnym Rady Gminy Trzydnik Duży poprzedniej kadencji, jednostkom OSP, niezwykle aktywnym KGW i wszystkim osobom oraz organizacjom, z którymi miałem okazję współpracować.

W związku z tym, że jest to pierwsze wydanie Gazety Trzydnickiej w tym roku bardzo dziękuję mieszkańcom gminy za oddane na mnie głosy w ostatnich kwietniowych wyborach samorządowych. Świetny wynik, jaki uzyskałem, a co za tym idzie wygrana w pierwszej turze wyborów jest dla mnie wielkim wyróżnieniem i wyrazem zaufania, którym mnie Państwo obdarzyli. Składam jeszcze raz wielkie podziękowania.

Z poważaniem  
Krzysztof Serafin  
Wójt Gminy Trzydnik Duży



# Wygrana w pierwszej turze



Krzysztof Serafin został wybrany wójtem gminy Trzydnik Duży. Wybory, w których o to stanowisko ubiegało się 4 kandydatów, zostały rozstrzygnięte w pierwszej turze. Na obecnego wójta, zgłoszonego przez Komitet Wyborczy Wyborców "Nasza Gmina Trzydnik Duży", zagłosowało 1393 mieszkańców, co dało 50,07 procent ważnie oddanych głosów.

- Wygrana w pierwszej turze potwierdziła, że nasza gmina rozwija się zgodnie z oczekiwaniami mieszkańców. Kolejny raz dziękuję za wielkie zaufanie, którym obdarzyli mnie wyborcy i obiecuję dalszą, intensywną pracę na rzecz gminy i jej mieszkańców - podsumowuje Krzysztof Serafin. Drugi wynik w wyborach wójta uzyskała Renata Zięba, startująca z Komitetu Wyborczego Wyborców "Łączy Nas Wspólne Dobro", na którą zagłosowało 27,53 procent wyborców. Kolejnego kandydata Stanisława

Sendera, zarejestrowanego przez własny komitet wyborczy, poparło 12,47 procent głosujących, a Stanisław Kowalski z Koalicyjnego Komitetu Wyborczego Trzecia Droga PSL-PL2050 Szymona Hołowni zdobył 9,92 procent głosów. Do nowej Rady Gminy Trzydnik Duży swoich przedstawicieli wprowadziło 5 komitetów. Najwięcej, bo 8 mandatów, zdobyli reprezentanci KWW "Nasza Gmina Trzydnik Duży". Po dwa miejsca zajęli kandydaci KWW "Łączy Nas Wspólne Dobro", KKW Trzecia Droga PSL-PL2050 Szymona Hołowni i KWW Prawo i Sprawiedliwość, a jeden mandat przypadł przedstawicielowi KWW "Przy Szosie". Z kolejnych okręgów wyborczych radnymi zostali: z 1. - Mariusz Wiciński (KWW "Przy Szosie"), 2. - Jerzy Kot (KWW "Nasza Gmina Trzydnik Duży"), 3. - Marcin Łukasik (KKW Trzecia Droga PSL-PL2050 Szymona Hołowni), 4. - Sylwester Flis (KWW "Nasza Gmina Trzydnik Duży"), 5. - Łukasz Kula (KWW "Łączy Nas Wspólne Dobro"), 6. - Grzegorz Czerwonka (KWW Nasza Gmina Trzydnik Duży"), 7. - Mariusz Bury (KWW "Nasza Gmina Trzydnik Duży"), 8. - Piotr Wojtan (KW Prawo i Sprawiedliwość), 9. - Grzegorz Radwan (KWW "Nasza Gmina Trzydnik Duży"), 10. - Wojciech Nawrocki (KWW "Łączy Nas Wspólne Dobro"), 11. - Piotr Szkutnik (KWW "Nasza Gmina Trzydnik Duży"), 12. - Marzena Frania (KWW "Nasza Gmina Trzydnik Duży"), 13. - Sebastian Dziedzic (KWW "Nasza Gmina Trzydnik Duży"), 14. - Ryszard Dolecki (KW Prawo i Sprawiedliwość) i 15. - Michał Herbet (KKW Trzecia Droga PSL-PL2050 Szymona Hołowni). Stałym poparciem mieszkańców i najdłuższym stażem mogą się pochwalić Grzegorz Radwan i Wojciech Nawrocki, którzy są radnymi nieprzerwanie od 2006 roku.

## UDANY DEBIUT

### Adam Kuś: Od recyklingu do rajdów Dakar

Adam Kuś jest właścicielem firmy AKPOL RECYKLING, założonej w 2005 roku. Od początku działalności firma specjalizuje się w recyklingu tworzyw sztucznych, z których produkuje regranulat dostarczany na rynki na całym świecie. Misją AKPOL jest nadawanie zużytemu plastikowi nowego życia, co znacząco przyczynia się do zmniejszenia ilości odpadów.

Pasja Adama do sportów motorowych rozpoczęła się od jazdy na quadach. Z czasem fascynacja przerodziła się w zainteresowanie rajdami samochodowymi, które stały się dla niego sposobem na sprawdzanie swoich umiejętności i przekraczanie własnych granic. Dźwięk silnika, rywalizacja i satysfakcja z pokonywania trudnych tras napędzały go do dalszego rozwoju.

Prywatnie Adam jest mężem i ojcem trójki dzieci, które stanowią dla niego największe wsparcie i motywację.





### **Kiedy zrodził się pomysł wzięcia udziału w Dakarze?**

Pomysł zrodził się trzy lata temu. Przez pierwsze dwa lata przygotowywałem się spokojnie, natomiast ostatni rok był naprawdę intensywny. Trenowałem sześć razy w tygodniu, dwa razy dziennie. Dzień zaczynałem o piątej rano od pierwszego treningu, a popołudniami realizowałem drugi, w zależności od pogody. Latem trenowałem na zewnątrz nawet trzy godziny, a zimą około jednej do dwóch godzin w domu.

### **Co było najtrudniejsze w przygotowaniach: organizacja, kondycja fizyczna, czy nastawienie psychiczne?**

Zdecydowanie najtrudniejsze były przygotowania fizyczne. Oprócz intensywnych treningów musiałem zmienić cały styl życia, w tym dietę. Nie dotyczyło to tylko mnie, ale również mojej rodziny, która musiała dostosować się do mojego harmonogramu. Na szczęście udało się to wszystko zbalansować. Poranny trening był łatwiejszy do zorganizowania, bo wszyscy jeszcze spali, ale popołudniowe zajęcia trzeba było wkomponować w życie rodzinne.

Przygotowanie psychiczne to osobne wyzwanie. Żadne treningi nie oddadzą tego, co czeka na trasie. Tego można doświadczyć tylko na miejscu. Cały rok był podporządkowany Dakarowi, co wymagało ogromnego poświęcenia.

### **Jak Twoja żona zareagowała na te intensywne przygotowania?**

Wbrew pozorom to właśnie żona była moim największym wsparciem. Mobilizowała mnie, gdy brakowało mi motywacji, i była motorem napędowym całego przedsięwzięcia. W momentach, gdy trudno było mi się zmotywować, to ona dodawała mi energii.

### **Czy kontaktowałeś się z doświadczonymi uczestnikami Dakaru?**

Nie szukałem bezpośrednich porad, ponieważ często takie rozmowy prowadzą do wyolbrzymiania trudności. Wolałem przekonać się sam. Mimo to zdobywałem doświadczenie poprzez udział w innych rajdach, takich jak Puchar Europy, gdzie zajęliśmy 3. miejsce, Marocco Desert Challenge (3. miejsce) oraz Rallye du Maroc, uznawany za jeden z najtrudniejszych rajdów po Dakarze. Tam mieliśmy sporo problemów technicznych, ale udało się ukończyć cały rajd.

### **Co Cię najbardziej zaskoczyło podczas Dakaru?**

Największym wyzwaniem była jazda w kurzu. To nie jest zwykły pył, ale gęsty kurz przypominający cement, przez który nie widać nawet własnej ręki. Starty odbywają się co 30 sekund, więc kurz nie ma czasu opaść. Utrudnia to wyprzedzanie i zwiększa ryzyko kolizji. Dodatkowo nasza klasa challenger ma ograniczenie prędkości do 135 km/h, co w porównaniu do klasy ultimate (170 km/h) stawia nas w trudniejszej sytuacji podczas prostych odcinków. To sprawia, że nadrobione sekundy na technicznych partiach szybko się tracą.

### **Czy napotkaliście problemy techniczne?**

Nie da się ukończyć Dakaru bez problemów technicznych. Mieliśmy drobne usterki, ale kluczem do sukcesu była zdolność szybkiego ich naprawienia, co pozwoliło nam dotrzeć do mety każdego etapu. Dakar to nie tylko wyzwanie dla kierowcy i pilota, ale także dla zespołu mechaników, którzy pracują całą noc, aby przygotować pojazd na kolejny dzień.

### **Czy jesteś zadowolony z 5. miejsca?**

Chyba ogólnie to najlepszy wynik wśród polskich kierowców na Dakarze. Jestem bardzo zadowolony. Moim



celem było uzyskanie statusu finishera, czyli osoby, która przejechała cały Dakar. Można ukończyć rajd, zając nawet 1. miejsce w swojej klasie, ale nie być finisherem, jeśli nie przejechało się wszystkich odcinków w wyznaczonym czasie. Finisher to ktoś, kto ukończył każdy etap, samodzielnie naprawiając wszelkie awarie i pokonując trudności. Nam udało się to za pierwszym razem. Taki właśnie był plan i główny cel udziału w Dakarze - zostać finisherami.

### **Jak to wygląda pod względem organizacyjnym, żeby można było wystartować? Jak to wygląda pod względem finansowym?**

Pod względem organizacyjnym najważniejsze jest posiadanie odpowiedniego pojazdu. Można go oczywiście wynająć, ale to znacznie droższa opcja. Pojazd musi posiadać homologację, ponieważ Dakar to rajd FIA i jednocześnie pierwszy rajd cyklu Mistrzostw Świata.

Oprócz tego trzeba uiścić wpisowe, które różni się w zależności od klasy. To jednak nie wszystko. Niezbędne jest także solidne zaplecze mechaniczne. To, co widzimy na trasie - kierowca i pilot - to tylko wierzchołek góry lodowej. Po powrocie na biwak zaczyna się praca zespołu, którego na co dzień nie widać, a to właśnie mechanicy wykonują najcięższą robotę. Rozbierają pojazd, sprawdzają każdy element i przygotowują go na kolejny dzień.

Codziennie pokonuje się nawet 800 km w trudnym terenie - po kamieniach, piasku, wydmach - co zawsze generuje konieczność przeprowadzenia mniejszych lub większych napraw.

### **Jakie masz plany na przyszłość?**

Chcemy kontynuować rywalizację w Mistrzostwach Świata. Po Dakarze czeka nas Abu Dhabi Desert Challenge, a później kolejne rajdy w RPA, Portugalii i Maroku. W planach mamy również udział w Mistrzostwach Polski, głównie w celach treningowych. Mistrzostwa Świata obejmują pięć rajdów rocznie, co zapewni intensywny sezon pełen wyzwań. W planach mamy również udział w niektórych rundach mistrzostw Polski.

Adam Kuś udowodnił, że pasja, determinacja i wsparcie bliskich mogą zaprowadzić na szczyt. Jego debiut w Dakarze to dopiero początek kolejnych sportowych wyzwań.

Z Adamem Kusiem rozmawiał Piotr Pizoń



## Zaczęli na wiosnę



6 maja 2024 roku rozpoczęła się nowa kadencja Rady Gminy Trzdnik Duży, a Krzysztof Serafin rozpoczął kolejne 5 lat, jako wójt tej gminy. Podczas pierwszej sesji radni i wójt złożyli ślubowanie oraz odbyły się wybory przewodniczącego rady i jego zastępców. Dla Krzysztofa Serafina jest to druga kadencja na stanowisku wójta. W tegorocznych wyborach jego kandydaturę poparła ponad połowa głosujących. Podczas obrad pierwszej sesji wójt i radni odebrali zaświadczenia o wyborze od przewodniczącej gminnej komisji wyborczej Małgorzaty Naborczyk, a także wybrali prezydium. Nowym przewodniczącym rady

został Grzegorz Radwan, który jest radnym od 2006 roku, a na stanowisku szefa rady zastąpił Ryszarda Serafina. Funkcje wiceprzewodniczących, tak jak w poprzedniej kadencji, pełnią Marzena Frania i Jerzy Kot. Mandaty w nowej Radzie Gminy Trzdnik Duży objęli również: Mariusz Wiciński, Marcin Łukasik, Sylwester Flis, Łukasz Kula, Grzegorz Czerwonka, Mariusz Bury, Piotr Wojtan, Wojciech Nawrocki, Piotr Szkutnik, Sebastian Dziedzic, Ryszard Dolecki i Michał Herbet.

## Kolejne wotum zaufania i absolutorium dla wójta

### Po wyborczym rozdaniu

Rada Gminy Trzdnik Duży udzieliła wójtowi Krzysztofowi Serafinowi wotum zaufania i absolutorium za wykonanie budżetu.

Podczas sesji 28 czerwca ubiegłego roku wszyscy radni, biorący udział w obradach, pozytywnie ocenili plan dochodów, wykonany w 98,71% i wydatków na poziomie 96,92%. Taki wynik głosowania oznacza, że nowa rada bardzo wysoko oceniła pracę wójta.





## Radni o podatkach i opłatach śmieciowych

# System musi się bilansować

W 2025 roku w gminie Trzydnik Duży obowiązują nowe stawki podatków lokalnych i opłat śmieciowych. Decyzje rada gminy podjęła na sesji 28 listopada ubiegłego roku. Radni postanowili obniżyć cenę kwintala żyta ogłoszoną przez Główny Urząd Statystyczny z 86 złotych 34 groszy do 36 złotych. To oznacza, że nowa stawka podatku rolnego wynosi obecnie 90 złotych za hektar przeliczeniowy, zamiast wcześniejszych 80 złotych.

Pozostałe podatki są obecnie wyższe o poziom inflacji, czyli o 2,7 procent. Podatek od budynków, związanych z działalnością gospodarczą wzrósł o 58 groszy i wynosi 21 złotych 88 groszy. Z kolei stawka podatku od gruntów, związanych z działalnością gospodarczą, zamiast wcześniejszej złotówki za metr kwadratowy została ustalona na poziomie złotówki i 3 groszy. W 2025 roku wyższe niż do tej pory są również opłaty za odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych. - Podwyżka jest związana m.in.

z wynikiem przetargu na wykonanie tych usług, które są droższe niż w poprzednim roku. Drugim powodem jest mniejsza liczba mieszkańców, ale jednocześnie rosnąca ilość śmieci. W konsekwencji za mniejsze wpływy z tytułu opłat śmieciowych musimy pokryć większe koszty. Szacujemy, że opłaty po nowych stawkach, powinny wystarczyć na sfinansowanie systemu śmieciowego - przewiduje wójt gminy Trzydnik Duży Krzysztof Serafin. Radni postanowili, że stawka bazowa opłaty śmieciowej wzrośnie z wcześniejszych 17 złotych od osoby do 22 złotych. Niemal wszyscy właściciele nieruchomości zamieszkałych w gminie Trzydnik Duży deklarują, że odpady biodegradowalne gromadzą w indywidualnych kompostownikach. Z tego tytułu korzystają z ulgi, która wynosi 2 złote, a to oznacza, że faktycznie trzeba będzie zapłacić za odbiór śmieci - 20 złotych od osoby. Nowe stawki opłat śmieciowych obowiązują od 1 stycznia 2025 r.

## Pół miliona od Marszałka na zbiornik retencyjny

# Będzie turystycznie i rekreacyjnie



Gmina Trzydnik Duży uporządkuje teren przy rzece Karasiówce w Rzeczycy Ziemiańskiej. Na dawnych działkach gromadzkich za kilka miesięcy powstanie zbiornik retencyjny, a pieniądze na jego budowę gmina otrzyma od samorządu województwa lubelskiego. - Chodzi o teren, na którym m.in. przez działalność bobrów, tworzą się rozlewiska. Chcemy go uporządkować, wybudować zbiornik retencyjny, a w przyszłości zagospodarować okolicę na cele rekreacyjno-turystyczne - zapowiada wójt Krzysztof Serafin, który podpisał

umowę o przyznaniu dotacji z Marszałkiem Województwa Lubelskiego Jarosławem Stawiarskim. Na realizację swoich planów trzydnicki samorząd otrzyma 500 tysięcy złotych.

Nowy akwen będzie mieć pół hektara powierzchni i do 3 metrów głębokości. Kolejne pół hektara to teren wokół zbiornika retencyjnego, który w przyszłości ma być zagospodarowany. Przetarg na realizację tego zadania ma być ogłoszony na początku bieżącego roku, a wszystkie prace trzeba wykonać najpóźniej do końca maja.



## Infrastruktura sportowa po modernizacji

# Z troski o młodzież

W gminie Trzydnik Duży zakończyła się budowa i modernizacja infrastruktury sportowej. Prace były prowadzone w Rzeczyca Ziemiańskiej i w Trzydniku Dużym, a większość pieniędzy na ten cel samorząd pozyskał z Programu Inwestycji Strategicznych „Polski Ład”.

Przy ZSP w Rzeczyca Ziemiańskiej zostało wybudowane wielofunkcyjne boisko z bieżnią i siłownią zewnętrzną, a także wyremontowana sala gimnastyczna. Boisko o wymiarach 44 x 26 metrów jest przystosowane do gry m.in. w piłkę nożną, siatkówkę i koszykówkę. Bieżnia ma 60 metrów długości, a siłownia zewnętrzna przy placu zabaw została wyposażona w 10 urządzeń do ćwiczeń. Ponadto w sali gimnastycznej jest nowy parkiet, odświeżone ściany, wyremontowane łazienki i wewnętrzna kanalizacja sanitarna oraz wymienione drzwi i oświetlenie. Prace obejmowały również remont schodów przed głównym wejściem i szkolnego parkingu. Natomiast na stadionie w Trzydniku Dużym gmina postawiła budynek gospodarczy i utwardziła teren przed nowym obiektem. Prace kosztowały ponad 2 miliony 300 tysięcy złotych, z czego 1 milion 800 tysięcy, to środki z "Polskiego Ładu", a resztę dołożyła gmina.



## Ponad 210 tys. zł na oświetlenie drogowe

# Rozświetlamy gminę

Gmina Trzydnik Duży od dwóch lat intensywnie rozbudowuje i modernizuje oświetlenie uliczne.

W 2024 r. zostały wybudowane nowe linie: Agatówka - Wola Trzydnicka, Rzeczyca Ziemiańska Kolonia - Dąbrowica, Rzeczyca Ziemiańska Stacja Kolejowa, Rzeczyca Ziemiańska droga do AKPOL, Rzeczyca Ziemiańska w okolicy starego młyna, Trzydnik Duży tzw. ul. Kolorowa, Trzydnik Mały Stara Wieś.

PGE dystrybucja od ponad roku sukcesywnie wymienia stare oprawy sodowe i rtęciowe na nowe oprawy LED, które gmina w liczbie 600 szt. zakupiła jeszcze w 2023 r. Do tej pory wymieniono ponad 400 opraw. Obydwa

przedsięwzięcia były realizowane z ramach zadania „Budowa i modernizacja oświetlenia ulicznego w Gminie Trzydnik Duży” o wartości ponad 1 mln 100 tys. zł. Z tego 90% pochodziło z Rządowego Programu „Polski Ład”.

Następnym etapem modernizacji oświetlenia drogowego była kolejna wymiana 186 sztuk starych lamp na nowe. Podobnie jak w poprzednim zadaniu Gmina Trzydnik Duży pozyskała na ten cel środki z Rządowego Programu „Rozświetlamy Polskę”. Wartość zadania to 210 tys. zł.



**Wygodniej i bezpieczniej dla pieszych**

## **Nowy chodnik w Rzeczycy Ziemiańskiej Kolonii**

Przy drodze powiatowej nr 2717 w Rzeczycy Ziemiańskiej Kolonii powstał nowy chodnik. Ta inwestycja doszła do skutku dzięki bardzo dobrej współpracy Gminy Trzydnik Duży i Starostwa Powiatowego w Kraśniku, które pozyskało na budowę tego chodnika środki zewnętrzne.

Nowy odcinek chodnika liczy ponad 750 metrów. Wartość inwestycji, to ponad 450 tys. zł, a wkład Gminy Trzydnik Duży, to 59 tys. zł.



**376 metrów nowego chodnika w Węglinie**

## **Do granicy z sąsiadami**

W ubiegłym roku zakończyły się prace związane z budową chodnika przy drodze wojewódzkiej nr 855 w miejscowości Węglin. Odcinek o długości 376 metrów został doprowadzony do granicy z gminą Zaklików. Jest to już kolejny bardzo dobry przykład współpracy Urzędu Marszałkowskiego w Lublinie i Gminy Trzydnik Duży. - Dziękuję Panu Jarosławowi Stawiarskiemu - Marszałkowi Województwa Lubelskiego oraz Pani Katarzynie Janiszewskiej - dyrektorowi kancelarii marszałka za pomoc w realizacji tak ważnej inwestycji dla naszych mieszkańców - mówi wójt Krzysztof Serafin. Zadanie o wartości prawie 400 tys. zł zostało sfinansowane po połowie przez urząd marszałkowski i gminę.



**Plac zabaw z siłownią w Węglinie**

## **Dla dzieci i dorosłych**

Młodzi Mieszkańcy Węglina i miłośnicy aktywnego wypoczynku na świeżym powietrzu mają powody do zadowolenia. Gmina Trzydnik Duży wybudowała plac zabaw z siłownią zewnętrzną, na które pozyskała dofinansowanie z funduszy unijnych. Mali użytkownicy placu zabaw mają do dyspozycji zestaw zabawowy, dwa bujaki na sprężynach i karuzelę. Z kolei na siłowni zostały zamontowane m.in.: biegacz, jeździec, ławka do ćwiczeń mięśni brzucha, narciarz, stepper, twister i wioślarz. Nowy obiekt został również wyposażony w elementy małej architektury typu kosz na śmieci i ławka. Wszystko kosztowało prawie 63 tysiące złotych, z czego ponad 40 tysięcy to środki, które trzydnicki samorząd pozyskał z unijnego Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich.



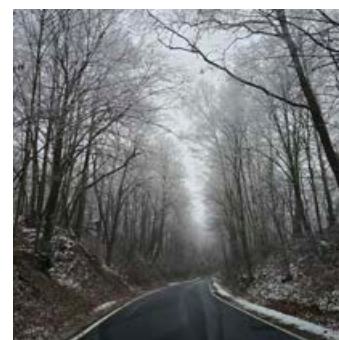
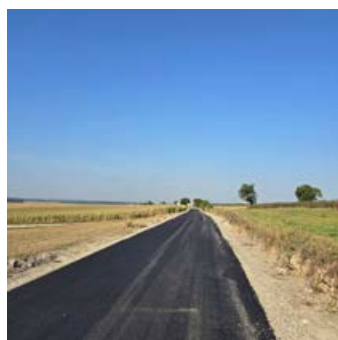
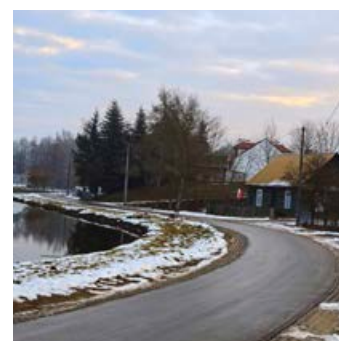
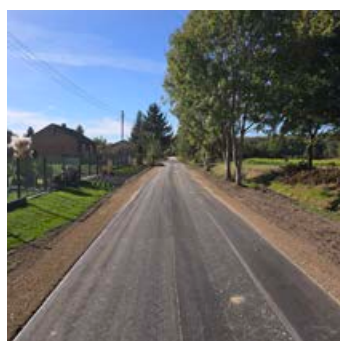


## Nowe, lepsze drogi i sprzęt do ich utrzymania

# Za siedem i pół miliona złotych

Budowa i modernizacja kolejnych dróg w gminie Trzydnik Duży została zrealizowana. Cały projekt kosztował ponad siedem i pół miliona. Z własnego budżetu gmina wydała 750 tys. zł, a 5 milionów 985 tys. zł stanowiło dofinansowanie z Rządowego Programu Inwestycji Strategicznych "Polski Ład". Pozostałe prawie 670 tys. zł, to dotacja z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg. Dotacja z RFRD została wykorzystana na przebudowę drogi w Rzeczycy Księżej przy stawie nr 1. Inne zadania, które zostały dofinansowane ze środków "Polskiego Ładu", to remonty dróg: Wola Trzydnicka - Agatówka (Kopaniny) i drogi Dębowiec - Wólka Olbięcka. Przebudowano trasy

w Olbięcinie (nad rzeką Tuczyn) oraz Rzeczycy Księżej (Korei) do torów. Utwardzano, także płytami betonowymi drogę Łychów Szlachecki - Zielonka. Środki z "Polskiego Ładu" trzydnicki samorząd przeznaczył też na zakup sprzętu do utrzymania dróg. Są to m.in.: ciągnik rolniczy New Holland T6 180 KM, ciągnik rolniczy New Holland Bommer 55 KM, ładowacz czołowy z osprzętem, dwa pługi do odśnieżania, posypywarka zawieszana samozaładowcza, kosiarka bijakowa tylna-boczna, przyczepa budowlana, rama wysięgnikowa z głowicami. Zakupiony sprzęt został już wykorzystany podczas zimowego odśnieżania dróg gminnych i chodników.



## Solary przeszły na własność mieszkańców

# Pięć lat minęło

Mieszkańcy gminy Trzydnik Duży, którzy skorzystali z dotacji na zakup i montaż instalacji, wykorzystujących odnawialne źródła energii, otrzymali je na własność. Okres trwałości projektu, współfinansowanego ze środków unijnych, skończył się w ubiegłym roku i gmina podpisała umowy o przekazaniu instalacji właścicielom posesji, na których zostały zamontowane.

Zgodnie z umowami, które uczestnicy projektu podpisywali w 2019 roku, "po upływie okresu trwałości projektu prawo własności zestawu solarnego zostanie przeniesione na rzecz współfinansującego bez dodatkowych opłat". Operacja przekazania została potwierdzona stosowną umową. Do tej pory taką umowę podpisało około 80% mieszkańców posiadających zestawy solarne. Jeśli obecni właściciele lub

współwłaściciele nieruchomości nie są w stanie stawić się w urzędzie osobiście mogą upoważnić pisemnie inną osobę do zawarcia umowy.

Sprawa dotyczy projektu "Odnawialne źródła energii w gminie Trzydnik Duży", współfinansowanego ze środków Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego na lata 2014-2020.

Dzięki wsparciu Unii Europejskiej trzydnicki samorząd zamontował wtedy 420 zestawów kolektorów słonecznych, które kosztowały prawie 4 miliony 550 tysięcy złotych.



## Podwójne podium młodych druhow

# Gmina silna młodzieżówką



Aż dwa spośród trzech zespołów z gminy Trzydnik Duży stanęły na podium Powiatowych Zawodów Sportowo-Pożarniczych Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych systemu CTiF. Podczas turnieju, który odbył się 23 czerwca ubiegłego roku w Gościeradowie, drugie miejsce zajęła MDP Olbięcin, a tuż za nią uplasowali się młodzi druhowie z Trzydnika Dużego.

W rywalizacji na stadionie w Gościeradowie wzięło udział 12 drużyn chłopięcych i mieszanych oraz 4 dziewczęce. Wszystkie mierzyły się w ćwiczeniach bojowych i biegu sztafetowym na 400 metrów z przeszkodami. W obydwu konkurencjach MDP z Olbęcina zdobyła 1020 punktów, co dało jej drugą pozycję. Na trzeciej, z dorobkiem 994 punktów, uplasowała się MDP Trzydnik Duży. Kolejna trzydnicka ekipa, którą była MDP Łychów, zakończyła zawody na siódmym miejscu, zdobywając 935 punktów. Zarówno w kategorii zespołów chłopięcych i mieszanych, jak

i drużyn dziewczęcych, najlepsze okazały się reprezentacje MDP Stróża. Drugie miejsce w powiecie kraśnickim dla MDP Olbięcin wywalczyli: Piotr Borkowski, Mateusz Maj, Michał Mozgawa, Patryk Zdanowski, Jakub Szymański, Oliwia Sawka, Wiktor Gac, Krzysztof Chmielewski, Patryk Rupieć i Antonina Gac. Trzeci na podium MDP Trzydnik Duży reprezentowali: Wiktoria Garbacz, Karol Cieślik, Aleksander Jaworski, Alicja Garbacz, Szymon Zięba, Adrian Danielewicz. Marcel Zmorczyński, Jakub Łoszak, Filip Wójcik i Alicja Mazurek. Najlepsze drużyny odebrały nagrody, a wszystkie zespoły, biorące udział w tych zmaganiach, otrzymały dyplomy z rąk Komendanta Powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Kraśniku brygadiera Tomasza Michalczyka, członka Zarządu Powiatu Kraśnickiego Marka Kołtuna, Sławomira Kłoca z Zarządu Oddziału Powiatowego Związku OSP RP i wójta gminy Gościeradów Mariusza Szczepanika.

## Zawody Ochotniczych Straży Pożarnych

# Najpierw Trzydnik Duży potem Zakrzówek





Gminne zawody sportowo-pożarnicze odbyły się pod koniec czerwca ubiegłego roku. Na stadionie w Trzydniku Dużym wystartowało 9 drużyn OSP i pojawiła się spora grupa kibiców. Po przeprowadzeniu sztafety i bojkówki zespoły uzyskały następujące wyniki:

- I miejsce - OSP Trzydnik Duży - 106,60 sek.
- II miejsce - OSP Węglinek - 115,42 sek.
- III miejsce - OSP Węglin - 125,02 sek.
- IV miejsce - OSP Rzeczyca Księża - 128,28 sek.
- V miejsce - OSP Agatówka - 129,23 sek.
- VI miejsce - OSP Olbiecin - 132,31 sek.
- VII miejsce - OSP Rzeczyca Ziemiańska - 144,70 sek.
- VIII miejsce - OSP Liśnik Mały - 167,53 sek.
- IX miejsce - OSP Wola Trzydnicka 174,15 sek.

Wójt gminy Krzysztof Serafin dziękuje wszystkim jednostkom OSP, które brały udział w gminnych zawodach gratuluje uzyskanych wyników.

Na zawodach powiatowych, które odbyły się tydzień później w Zakrzówku nasze drużyny zajęły następujące miejsca: OSP Trzydnik Duży - VI, OSP Węglinek - XIII.

## Gminna biblioteka pod nowym kierownictwem



Pełniąc obowiązki dyrektora Gminnej Biblioteki Publicznej w Trzydniku Dużym Ewa Biała przeszła na emeryturę. 24 października za wieloletnią pracę Ewie Białej podziękowali wójt gminy Krzysztof Serafin i sekretarz Tomasz Mularczyk. Przedstawiciele samorządu życzyli jej również zdrowia i spełnienia planów na "nową drogę życia". Ewa Biała rozpoczęła karierę zawodową w 1979 roku w Urzędzie Gminy Trzydnik Duży, gdzie zajmowała się podatkami. Potem była zatrudniona w firmie "Transmlecz" w Kraśniku. Jako bibliotekarka pracowała od 2 stycznia 1984 roku, najpierw w filii bibliotecznej w Rzeczycy Ziemiańskiej, a od 2007 roku pełniła obowiązki dyrektora GBP w Trzydniku Dużym. - Nigdy nie planowałam, że będę pracować tak długo. Miałam przejść na emeryturę w wieku 55 lat, gdy jeszcze było to możliwe, ale ostatecznie stało się inaczej. Moja mama zawsze mówiła, że od dzieciństwa

gdzie nie spojrzeć były książki i tak już chyba pozostanie - mówi Ewa Biała. Jednocześnie przyznaje, że wolny czas na emeryturze zamierza wykorzystać na robienie na drutach i... czytanie. - Może wreszcie wyrobię włóczkę, którą zbierałam od dłuższego czasu i nadrobię zaległości czytelnicze. Czekają na mnie m.in. dwie paczki dawno kupionych, ale nieprzeczytanych książek i spora kolekcja pozycji, które są w naszej bibliotece, a na które zawsze brakowało czasu - deklaruje świeżo upieczona emerytka. W drodze konkursu nowym dyrektorem Gminnej Biblioteki Publicznej w Trzydniku Dużym została Monika Latek, która wcześniej pracowała w bibliotece w Rzeczycy Księżej.





## Nie tylko Złote Gody



Taka miłość to skarb. Przeżyć razem pół wieku, to już jest wyczyn, ale w gminie Trzydnik Duży są pary małżeńskie, które ślubowały „...miłość, wierność i uczciwość..” nawet... 70 lat temu. 14 listopada ubiegłego roku razem ze „złotymi” jubilatami obchodziły rocznicę zawarcia związku małżeńskiego na uroczystości zorganizowanej przez władze gminy.

W trzydnickim ośrodku kultury spotkały się pary, które składały przysięgę małżeńską w latach 1967 - 1972. Na uroczystość zostało zaproszonych 41 par obchodzących 50. rocznicę zawarcia związku małżeńskiego ("Złote Gody") oraz pary świętujące 70. rocznicę ("Kamienne Gody"), 65. rocznicę ("Żelazne Gody") i 60. rocznicę ("Diamentowe Gody"). Jubilaci odebrali medale za długoletnie pożycie, przyznane przez prezydenta RP, a także przyjmowali gratulacje i życzenia od wójta gminy Trzydnik Duży Krzysztofa Serafina, przewodniczącego rady gminy Grzegorza Radwana, sekretarza gminy Tomasza Mularczyka i kierownika Urzędu Stanu Cywilnego Edyty Saganowskiej. Wszyscy życzyli małżonkom dużo zdrowia i kolejnych przeżytych razem rocznic, a dopełnieniem życzeń były bukiety kwiatów i upominki. Z okazji 70. rocznicy

zawarcia związku małżeńskiego gratulacje przyjęli Janina i Adam Ufniarzowie z Woli Trzydnickiej. "Żelazne Gody" świętowali Krystyna i Franciszek Dębicy z Rzeczyicy Księżej, a 60-letnim stażem mogą się poszczycić Krystyna i Józef Koślakowie, także z Rzeczyicy Księżej. Jubileusz 50-lecia obchodzili: Henryka i Stanisław Kobylarzowie z Owczarni, Irena i Bohdan Wojtasiowie z Liśnika Małego, Anna i Romuald Czulińscy z Trzydnika Dużego, Krystyna i Ryszard Drzewny z Budek, Zofia i Kazimierz Dziewowie z Rzeczyicy Księżej, Irena i Zygmunt Młynarscy z Rzeczyicy Ziemiańskiej-Kolonii, Zofia i Jerzy Rycerzowie z Liśnika Małego, Alina i Roman Jachowie z Dąbrowy-Kolonii, Halina i Jan Kamińscy z Trzydnika Dużego, Maria i Zbigniew Paluchowie z Rzeczyicy Księżej, Zdzisława i Tadeusz Bissowie z Trzydnika Dużego, Michalina i Stanisław Dobrzyńscy z Olbęcina, Antonina i Czesław Jockowie z Trzydnika Małego, Danuta i Ryszard Książdowie z Trzydnika Małego, Kazimiera i Jerzy Szymańscy z Węglina, Mirosława i Jan Szymańscy z Trzydnika Małego, Zenona i Kazimierz Jaworkowie z Woli Trzydnickiej, Zofia i Stanisław Jaworkowie z Węglinka, Wiesława i Franciszek Majcherowie z Owczarni, Danuta i Józef Sajecy z Trzydnika

Małego, Marianna i Wiesław Stolowie z Węglinka, Bogumiła i Bronisław Szotowie z Łychowa Szlacheckiego, Alicja i Marian Traczowie z Węglina, Seweryna i Stanisław Zbękowie z Rzeczyicy Ziemiańskiej, Aleksandra i Maciej Zielińscy z Dąbrowy, Alina i Janusz Antosiewiczowie z Olbęcina, Bożena i Janusz Antosiewiczowie także z Olbęcina, Barbara i Zdzisław Baranowie z Rzeczyicy Ziemiańskiej, Zofia i Henryk Cmoluchowie z Liśnika Małego, Renisława i Marian Drewniakowie z Trzydnika Dużego, Wanda i Marek Dygusiowie z Trzydnika Dużego, Jadwiga i Lucjan Erdzikowie z Rzeczyicy Ziemiańskiej, Teodozja i Edward Gorajscy z Owczarni, Teresa i Edward Kawowie z Liśnika Małego, Danuta i Henryk Grządkowie z Wólki Olbięckiej, Wanda i Jan Majowie z Rzeczyicy Księżej, Alicja i Jan Pęziolowie z Węglina, Teresa i Władysław Skorupowie z Olbęcina, Eleonora i Marek Szczepanikowie z Woli Trzydnickiej, Zofia i Józef Skrzypkowie z Trzydnika Dużego-Kolonii oraz Wiesława i Kazimierz Legoccy z Zielonki.

Za życzenia, gratulacje i zorganizowanie uroczystości w imieniu jubilatów podziękował Stanisław Zbęk, a Renisława Drewniak zaśpiewała piosenkę. Z muzycznym upominkiem dla jubilatów wystąpiły solistki Amanda Szpyra, Kamila Łączuk i Alicja Mozgawa z Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym. Ceremonię pełną wzruszeń i wspomnień zakończył słodki poczęstunek z okolicznościowym tortem, lampka szampana i gromkie sto lat za zdrowie jubilatów.



# Stypendystów coraz więcej



Wydłuża się lista stypendystów wójta gminy Trzydnik Duży. Podczas gali, która odbyła się 6 grudnia ub. roku w miejscowym ośrodku kultury, w tym gronie znalazło się 29 uczniów z czterech szkół podstawowych. Oprócz stypendiów za ponadprzeciętne osiągnięcia w nauce po raz pierwszy od kilku lat zostały przyznane stypendia artystyczne. Najwięcej, bo 14 wyróżnień, w tym 13 stypendiów naukowych i jedno artystyczne, odebrali uczniowie Szkoły Podstawowej nr 1 w Olbicieniu. Drugie stypendium artystyczne i 6 stypendiów naukowych trafiło do uczniów z Trzydnika Dużego. Szkoła w Rzeczyca Ziemiańskiej ma wśród stypendystów 5 przedstawicieli,

a placówka w Rzeczyca Księżej - 3.

Wszystkie stypendia zostały przyznane za wyniki w roku szkolnym 2023/2024. By otrzymać stypendium naukowe trzeba mieć średnią co najmniej 5,3 i bardzo dobrą ocenę z zachowania albo zdobyć 100 procent punktów na egzaminie ósmoklasisty i mieć bardzo dobrą ocenę z zachowania, lub być finalistą bądź laureatem konkursów przedmiotowych co najmniej szczebla wojewódzkiego i mieć dobrą ocenę z zachowania. Na stypendium artystyczne zasługują uczniowie, którzy stanęli na podium konkursów, przeglądów i festiwali o zasięgu przynajmniej wojewódzkim i mają dobrą ocenę z zachowania.

Gmina przyznaje również stypendium sportowe, ale wniosków w tej sprawie w tym roku nie było. Maksymalna kwota uzyskanego stypendium to 1000 złotych.

Podczas gali stypendialnej wyróżnienia wręczyli: wójt gminy Trzydnik Duży Krzysztof Serafin, przewodniczący komisji kultury rady gminy Mariusz Bury i sekretarz gminy Tomasz Mularczyk. Na uroczystości stypendystom towarzyszyli rodzice, którzy otrzymali listy gratulacyjne, a także nauczyciele i dyrektorzy gminnych placówek oświatowych. Dodatkowym prezentem dla wyróżniających się uczniów i ich opiekunów były występy laureatów eliminacji gminnych i powiatowych 28. Jesiennego Konkursu Recytatorskiego "Bajki, baśnie, legendy" i artystów, związanych z Gminnym Ośrodkiem Kultury w Trzydniku Dużym. Na zakończenie uroczystości goście zostali zaproszeni na poczęstunek, który przygotowały panie z Koła Gospodyń Wiejskich "Łychowianki" z Łychowa Szlacheckiego.

## REALIZACJA ZADAŃ SPOŁECZNO-GOSPODARCZYCH

### IX KADENCJA RADY GMINY TRZYDNIK DUŻY 2024-2029

**W wyniku wyborów samorządowych w 2024 r. została wyłoniona Rada Gminy w składzie:**

Bury Mariusz	Liśnik Mały, Olbicien od nr 1 do nr 136
Czerwonka Grzegorz	Łychów Gościeradowski, Łychów Szlachecki
Dolecki Ryszard	Węglinek, Węglin
Dziedzic Sebastian	Rzeczyca Ziemiańska od nr 80 do nr 207, Zielonka
Flis Sylwester	Trzydnik Mały
Frania Marzena	Rzeczyca Ziemiańska od nr 1 do nr 79 i od nr 208 do nr 290
Herbet Michał	Wola Trzydnicka
Kot Jerzy	Agatówka, Budki
Kula Łukasz	Dąbrowa, Dąbrowa-Choiny
Łukasik Marcin	Trzydnik Duży-Kolonia
Nawrocki Wojciech	Rzeczyca Księża od nr 101 do nr 257
Radwan Grzegorz	Rzeczyca Księża od nr 1 do nr 100, Owczarnia
Szkutnik Piotr	Rzeczyca Ziemiańska Kolonia
Wiciński Mariusz	Trzydnik Duży
Wojtan Piotr	Olbicien od nr 137 do nr 247 a, Dąbrowa-Kolonia, Dębowiec, Wólka Olbicka

**Na pierwszej inauguracyjnej sesji w dniu 06.05.2024 r. Rada Gminy ukonstytuowała się wybierając władze w osobach:**

Radwan Grzegorz - Przewodniczący Rady Gminy  
Frانيا Marzena - Wiceprzewodnicząca Rady Gminy  
Kot Jerzy - Wiceprzewodniczący Rady Gminy

**Na drugiej sesji w dniu 28.05.2024 r. zostały powołane Komisje Rady Gminy w następujących składach:**

**Komisja Rozwoju Gospodarczego, Finansów i Promocji**

Ryszard Dolecki - Przewodniczący  
Marzena Frانيا - Zastępca Przewodniczącego  
Wojciech Nawrocki - Członek komisji  
Mariusz Wiciński - Członek komisji  
Jerzy Kot - Członek komisji  
Sebastian Dziedzic - Członek komisji  
Piotr Szkutnik - Członek komisji  
Marcin Łukasik - Członek komisji  
Grzegorz Czerwonka - Członek komisji  
Piotr Wojtan - Członek komisji  
Sylwester Flis - Członek komisji

**Komisja Ładu i Porządku**

Grzegorz Czerwonka - Przewodniczący  
Piotr Wojtan - Zastępca Przewodniczącego  
Wojciech Nawrocki - Członek komisji  
Mariusz Bury - Członek komisji  
Marzena Frانيا - Członek komisji  
Piotr Szkutnik - Członek komisji  
Łukasz Kula - Członek komisji  
Marcin Łukasik - Członek komisji  
Ryszard Dolecki - Członek komisji

**Komisja Kultury, Zdrowia i Wychowania**

Mariusz Bury - Przewodniczący  
Mariusz Wiciński - Zastępca Przewodniczącego  
Jerzy Kot - Członek komisji  
Marzena Frانيا - Członek komisji  
Sebastian Dziedzic - Członek komisji  
Łukasz Kula - Członek komisji  
Michał Herbet - Członek komisji  
Sylwester Flis - Członek komisji  
Grzegorz Radwan - Członek komisji

**Komisja Rewizyjna**

Sebastian Dziedzic - Przewodniczący  
Michał Herbet - Zastępca Przewodniczącego  
Mariusz Wiciński - Członek komisji

**Komisja Skarg, Wniosków i Petycji**

Sylwester Flis - Przewodniczący  
Piotr Wojtan - Zastępca Przewodniczącego  
Mariusz Bury - Członek komisji

**Na zebraniach sołeckich we wrześniu 2024 r. zostali wyłonieni w głosowaniach nowi sołtysi:**

Agatówka	Kosikowski Romuald
Budki	Wilk Artur
Dąbrowa	Żak Tomasz
Dębowiec	Cieślik Mateusz
Liśnik Mały	Biszczał Wojciech
Łychów Gościeradowski	Niezgoda Ryszard
Łychów Szlachecki	Szot Agnieszka
Olbięcín	Wójcik Edyta
Owczarnia	Kwiatkowska Małgorzata
Rzeczycy Ziemiańska- Kolonia	Szkutnik Piotr
Rzeczycy Księża	Radwan Grzegorz
Rzeczycy Ziemiańska	Oszust Andrzej
Trzydnik Duży	Drewniak Marian
Trzydnik Duży - Kolonia	Płecha Franciszek
Trzydnik Mały	Skrzypek Małgorzata
Wola Trzydnicka	Herbet Michał
Węglin	Fryza Daniel
Węglínek	Kot Małgorzata
Wólka Olbięcka	Sabuła Marek
Zielonka	Samborski Daniel



<b>SKŁAD RAD SOLECKICH:</b>			
<b>AGATÓWKA</b>	<b>BUDKI</b>	<b>DĄBROWA</b>	<b>DĘBOWIEC</b>
<b>Jerzy Kot</b>	<b>Fiutowska Magdalena</b>	Gabriela Walczak	Waldemar Iracki
Stefan Pawłowski	Pasieczna Anna	Henryka Dobrzyń	Mateusz Cieslik
Łukasz Partyka	Reja Michał	<b>Olimpia Koziej - Kula</b>	<b>Rafał Maj</b>
Anna Krawczyk	Samanta Sagan	Gabriela Pączek	Ewa Ufniarz
Marta Dęga	Wilk Artur	Krzysztof Wojtan	
		Edyta Biał-Kolasa	
		Jarosław Cieślak	
<b>LIŚNIK MAŁY</b>	<b>ŁYCHÓW GOŚCIERADOWSKI</b>	<b>ŁYCHÓW SZLACHECKI</b>	<b>OLBIĘCIN</b>
Bancer Janusz	Katarzyna Jędorowska	Mariola Serwatka	Dariusz Gołąb
<b>Łata Ewelina</b>	Halina Ryćko	Marcin Paździerz	<b>Beata Wiewiórka-Zarzycka</b>
Stępień Aneta	<b>Małgorzata Pełc</b>	<b>Jolanta Zawadzka</b>	Wojciech Zięba
	Mateusz Bębenek	Monika Ufniarz	Agata Pyrzyna
	Grzegorz Czerwonka	Monika Pająk	Monika Kowalska
	Tomasz Gorczyca		
	Ewelina Jedlińska		
<b>OWCZARNIA</b>	<b>RZECZYCA ZIEMIAŃSKA KOLONIA</b>	<b>RZECZYCA KSIĘŻA</b>	<b>RZECZYCA ZIEMIAŃSKA</b>
Małgorzata Kwiatkowska	Alicja Puzio	Adrian Bryczek	<b>Kosikowski Władysław</b>
<b>Jolanta Petyńska</b>	Urszula Karczmarek	<b>Krzysztof Dobrowolski</b>	Maziarz Andrzej
Daniel Baran	Wanda Wyrwas	Marek Kołaczekiewicz	Rowka Józef
	<b>Małgorzata Sarna</b>	Andrzej Nawrocki	Oszust Małgorzata
		Mateusz Zając	Sarna Tomasz
			Sobieszkański Michał
<b>TRZYDNIK DUŻY</b>	<b>TRZYDNIK DUŻY KOLONIA</b>	<b>TRZYDNIK MAŁY</b>	<b>WOLA TRZYDNICKA</b>
<b>Dyguś Marian</b>	Iwona Sowa	<b>Cieślak Zbigniew</b>	Klimek Jarosław
Drewniak Daria	Serafin Marcin	Grab Ewa	Ufniarz Adam
Piątek Beata	Wójcik Sławomir	Anna Dudek	<b>Pernal Kazimierz</b>
Drewniak Marian	Drzewny Zbigniew	Jach Adam	Oszust Jacek
Drewniak Andrzej	Płecha Franciszek	Skrzypek Małgorzata	Brankiewicz Sławomir
<b>WĘGLIN</b>	<b>WĘGLINEK</b>	<b>WÓLKA OLBIĘCKA</b>	<b>ZIELONKA</b>
Chmielewski Wojciech	Dolecki Ryszard	Antosiewicz Elżbieta	<b>Daniel Samborski</b>
Fryza Marta	Drzymała Bartłomiej	Chmura Bogusław	Jarosław Tupaj
Gałuszkiewicz Anna	Łączuk Anna	<b>Szewe Grzegorz</b>	Kamil Rudnicki
Kot Marek	Płecha Marek	Zapalski Dariusz	
<b>Skoczylas Marcin</b>	<b>Warchol Małgorzata</b>		

Serdecznie gratulujemy nowo wybranym radnym, sołtysom oraz członkom rad soleckich kadencji 2024-2029! Wierzymy, że zaufanie, którym obdarzyli Państwa wyborcy zapoczątkuje w kolejnych latach wyteżoną pracę na rzecz lokalnej społeczności i przyczyni się do dalszego rozwoju naszej gminy. Życzymy Państwu wytrwałości w dążeniu do wprowadzania pozytywnych zmian w naszej Małej Ojczyźnie oraz wielu sukcesów i satysfakcji płynącej z pracy w samorządzie.

# 40 lat Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym

Rok 2024 jest dla Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym wyjątkowy z okazji jubileuszu 40-lecia działalności, ale też niezwykle trudny z uwagi na stale rosnące ceny usług i koszty utrzymania GOK i świetlic. Pomimo przypadających w tym roku naszych urodzin postanowiliśmy nie organizować żadnego huczego jubileuszu. Świętujemy go poprzez swoją codzienną pracę i zaangażowanie, mając zaszczyt, że tworzymy życie kulturalne dla mieszkańców gminy. Dla mnie, jako dyrektora, Gminny Ośrodek Kultury w Trzydniku Dużym to przede wszystkim ludzie, dla których pracujemy i z którymi współpracujemy. Jestem niesamowicie dumna z mieszkańców gminy Trzydnik Duży i tego, w jaki sposób angażują się w tworzenie kultury.

Cieszę się, że na przestrzeni 40 lat udało się stworzyć otwarty ośrodek kultury, w którego życiu aktywnie uczestniczy duża część społeczeństwa, a oferta odpowiada na jego potrzeby. Liczny udział mieszkańców w wielu wydarzeniach daje poczucie dobrze realizowanej misji.

Na przestrzeni lat przekonał się jak bardzo ważna i owocna jest partycypacja społeczna w funkcjonowaniu naszej instytucji. Każdego dnia daje to całej załodze GOK motywację do pracy, nowe pomysły, a przede wszystkim dowody na sens tego, co robimy. I za to w tym momencie serdecznie dziękuję wszystkim uczestnikom naszych zajęć, rodzicom, instruktorom, partnerom, wolontariuszom i każdej osobie, która angażuje się w działania Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym.

Dziękuję również zespołom „Herody” z Budek, „Świtez” z Węglina, kapeli ludowej z Trzydnika Dużego, Stowarzyszeniu na rzecz Rozwoju i Promocji Ziemi Trzydnickiej, „Pleciugom” oraz Kołom Gospodyń Wiejskich, które bardzo aktywnie włączają się w życie naszej gminy. Ich działalność skupia się na zachowaniu lokalnej tradycji i zwyczajów. Panie z Kół Gospodyń Wiejskich mają moc sprawczą i przeistaczają spokojne wsie w miejsca aktywne. Kobiety obserwują swoje środowisko i próbują odpowiadać na jego potrzeby, organizując różnego rodzaju wydarzenia kulturalne, festyny, wycieczki, imprezy okolicznościowe otwarte dla wszystkich mieszkańców, ze szczególnym uwzględnieniem potrzeb dzieci i młodzieży. W efekcie, w liczącej ponad 6 tysięcy mieszkańców gminie Trzydnik Duży, istnieje 11 Kół Gospodyń Wiejskich, w tym 9 aktywnych, skupiających ponad 250 kobiet.

Kolejną ważną organizacją na mapie kulturalno-społecznej gminy jest Klub Seniora „Radość Życia”, który na przestrzeni kilku lat skupił ponad 90 osób w wieku 60+ i bardzo aktywnie działa. Ta grupa energicznych i pełnych inicjatyw seniorów zaraża nas swoim entuzjazmem i radością życia, za co z całego serca dziękuję.

Staramy się tworzyć warunki do aktywnego uczestnictwa w szeroko rozumianej kulturze oraz inspirować do rozwoju artystycznego, społecznego i osobistego. Naszym dążeniem jest propagowanie ponadczasowej idei: twórczego i aktywnego spędzania wolnego czasu. Współpracujemy z wykwalifikowanymi instruktorami, którzy przez cały rok prowadzą zajęcia dla dzieci, młodzieży i dorosłych.

Organizujemy szereg wydarzeń kulturalnych takich jak przeglądy, koncerty, wystawy, spotkania z ludźmi sztuki oraz wprowadzamy niecodzienne oferty, jak na przykład spektakle teatralne w stodołach.

W celu rozwijania działalności i poszerzania oferty, podejmujemy współpracę z innymi podmiotami, tak jak w 2024 roku - ze Szkołą Aktorską Teatru Śląskiego w Katowicach czy Instytutem Pamięci Narodowej. Jestem niezwykle szczęśliwa i dumna z każdego sukcesu, jaki udało się osiągnąć. Te sukcesy nie byłyby możliwe, gdyby nie zaangażowanie całej społeczności i niesamowite wsparcie, jakie okazujecie naszej instytucji. Priorytetem działalności GOK jest edukacja kulturowa dzieci i młodzieży, a także seniorów. Podstawą do jej prowadzenia jest odpowiednia kadra oraz odpowiednie warunki pracy i płacy.

Ośrodek kultury to jedno z największych narzędzi budowania lokalnego kapitału społecznego, wspierania rozwoju i wychowania, doskonała przestrzeń edukacji pozaformalnej. To miejsce, gdzie dzieci i młodzież znajdują często azyl, bo pracują tu osoby wyjątkowe. Osoby, które każdego dnia wykonują, oprócz swoich obowiązków, wiele dodatkowych zadań, bo są po prostu wielozadaniowe.

Anna Ewa Sobota







## Dzień Teatru w GOK

Mieszkańcy gminy Trzydnik Duży od kilku lat obchodzą Międzynarodowy Dzień Teatru, oglądając na żywo spektakle. Wprawdzie na stałe takiej instytucji u siebie nie mają, ale miejscowy ośrodek kultury zaprasza Amatorski Teatr „NOTOCO” z Centrum Kultury i Promocji w Kraśniku, która tym razem zaprezentowała trzy widowiska. 14 kwietnia publiczność zgromadzona w Gminnym Ośrodku Kultury w Trzydniku Duży obejrzała przedstawienie "Czerwone telefony" w wykonaniu grupy "NOTOCO ŁESTERPLEJT", widowisko "Fredraszki to nie wszystko", przygotowane przez "NOTOCO SENIOR" i monodram Karola Bieńka zatytułowany "Tanze". Wszystkie łączą elementy wizji, ruchu, tańca i teatru plastycznego. Spektakl "Czerwone telefony" traktuje o komunikacji we współczesnym świecie. Autorzy próbują znaleźć odpowiedź m.in. na pytanie czy pomiędzy "starym" a "współczesnym" można zbudować most porozumienia i na czym to porozumienie miałoby się opierać. "Fredraszki to nie wszystko" to spektakl, który prowokuje do dyskusji o kondycji kultury. Pomysłodawcy zastosowali w nim koncepcję teatru w teatrze, w którym seniorki aktorki i amatorki aktorki... grają same siebie, a tłem jest zawiła intryga z mistrzem komedii Aleksandrem Fredrą. W autorskim monodramie "Tanze" Karol Bieńek przedstawia historię chłopca, dla którego taniec jest całym światem. Jest to opowieść o dorastaniu, poszukiwaniu sensu w życiu, młodzieńczych fascynacjach i pierwszych rozczerowaniach. Grupę "NOTOCO" założyła i prowadzi Monika Nitkiewicz-Mitrut, która przygodę z teatrem rozpoczynała prawie 14 lat temu... w GOK w Trzydniku Dużym. Wymyślony przez nią teatr w CKiP w Kraśniku powstał w 2011 roku, a od września 2023 roku działa w Młodzieżowym Domu Kultury w Lublinie.

## Podsumowanie rodzinnego konkursu ekologicznego

Czołg z tektury, koparka z drewna i samochód firmy kurierskiej m.in. z plastikowych nakrętek. To tylko kilka z 20 propozycji, zgłoszonych na tegoroczny Rodzinny Konkurs Ekologiczny „Ze starego coś nowego”, który zorganizował Gminny Ośrodek Kultury w Trzydniku Dużym. Jego podsumowanie odbyło się 18 kwietnia.

Zakończona czwarta edycja ekologicznej zabawy cieszyła się rekordowym zainteresowaniem. Tym razem rodzinne zespoły z niepotrzebnych materiałów i tworzyw, które znaleźli w domach, wykonywały eko-pojazdy. W realizacji konkursowego zadania autorzy wykorzystali m.in. tekturowe rolki po papierze toaletowym, butelki PET, guziki czy plastikowe doniczki. Jurorzy nagrodzili siedem prac, natomiast pozostali uczestnicy otrzymali wyróżnienia. Za najciekawsze eko-pojazdy uznali koparkę, wykonaną przez Hannę, Lenę, Martę i Grzegorza Cieślaków z Dąbrowy oraz lokomotywę, którą zgłosił zespół w składzie Emilia, Tymon, Elżbieta i Konrad Krupka z Liśnika Małego. Drugie nagrody trafiły do Marty i Dawida Raków z Dębowca za samochód terenowy, Anastazji Wrotkowskiej z Trzydnika Dużego Kolonii za furgonetkę firmy kurierskiej i Świetlicy Wiejskiej w Budkach za czołg. Trzecie miejsca zajęły - samochód osobowy Zuzanny i Szymona Ziębów z Olbiecina oraz kabriolet wykonany przez Adama, Jolantę i Marcina Skoczylasów z Węglina. Podczas podsumowania laureaci i wyróżnieni zostali uhonorowani przez patrona honorowego konkursu i wójta gminy Trzydnik Duży Krzysztofa Serafina oraz przedstawicieli fundatorów nagród - Darię Pielaszkiwicz z firmy "AKPOLRecykling" z Rzeczycy Ziemiańskiej i Ewę Sobotę, dyrektor trzydnickiego ośrodka kultury. Pomysłodawcy zabawy już przygotowują pomysły na kolejną, piątą edycję konkursu. W poprzednich latach były to zabawki, repliki instrumentów muzycznych i obrazy.



## Jubileusz najstarszego KGW w gminie

Były życzenia, prezenty i wspólna biesiada do późnej nocy. 27 kwietnia najstarsze w gminie Trzydnik Duży Koło Gospodyń Wiejskich w Rzeczycy Ziemiańskiej świętowało jubileusz 85-lecia. Z tej okazji zaprezentowało też swój dorobek i przypomniało swoją bogatą historię. Na uroczystość jubilatki zaprosiły przedstawicieli władz państwowych i samorządowych, zaprzyjaźnionych instytucji i organizacji, a także sołtysów, strażaków, młodzież szkolną i koleżanki z innych kół gospodyń i zespołów artystycznych. Obchody rozpoczęła msza święta w kościele w Rzeczycy Ziemiańskiej, koncelebrowana przez proboszcza księdza Jana Wilka i księdza Grzegorza Staśka z parafii w Stróży. Podczas nabożeństwa duchowni zwrócili uwagę na rolę kobiet, którą pełnią zarówno w rodzinie, jak i w życiu społecznym. Podkreślili przy tym, że ich postawa i pasja, inspirowały i nadal inspirują kolejne pokolenia do pielęgnowania najważniejszych



wartości w życiu człowieka, jakimi są miłość, szacunek do tradycji i pracy społecznej oraz patriotyzm. Po mszy wszyscy spotkali się w remizie OSP gdzie jubilatki odbierały gratulacje, życzenia, wyróżnienia i prezenty, w tym upominki artystyczne. KGW w Rzeczy Ziemiańskiej otrzymało m.in. Medal Pamiątkowy Województwa Lubelskiego i Medal Starosty Kraśnickiego, które w imieniu Marszałka Województwa Lubelskiego Jarosława Stawiarskiego i starosty kraśnickiego Pawła Kudreła wręczył członek zarządu powiatu kraśnickiego Henryk Flis, reprezentujący również posła Kazimierza Chomę. Jubileusz uświetniły występy dzieci i młodzieży z Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Rzeczy Ziemiańskiej oraz KGW w Rzeczy Ziemiańskiej, a całość

zakończyła kilkugodzinna biesiada z muzyką Michała Kosikowskiego i Kapeli Ludowej z Trzydnika Dużego. Wśród gości byli: wicewojewoda lubelski Andrzej Maj, prof. Bożenna Czarnecka z Uniwersytetu Marii Curie-Skłodowskiej w Lublinie, wiceprezes Lokalnej Grupy Działania Ziemi Kraśnickiej ksiądz Grzegorz Sząsiak, reprezentujący wójta Krzysztofa Serafina sekretarz gminy Trzydnik Duży Tomasz Mularczyk, radni, dyrektor trzydnickiego ośrodka kultury Ewa Sobota, dyrektor Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Rzeczy Ziemiańskiej Renata Ryń-Sobala, członkowie miejscowej rady sołeckiej i druhowie OSP, przedstawicielki kół gospodyń z Rzeczy Księżej, Łychowa Gościeradowskiego, Łychowa Szlacheckiego, Węglina,

Węglina, Woli Trzydnickiej, Olbięcina i Liśnika Małego, a także zespoły "Świtez" z Węglina i "Herody" z Budek oraz regionaliści i osoby, wspierające działalność KGW w Rzeczy Ziemiańskiej. Organizację uroczystości finansowo wsparli Powiat Kraśnicki, Gmina Trzydnik Duży, Bank Spółdzielczy Ziemi Kraśnickiej, ksiądz Jan Wilk, firma "Akpol", Biuro Ubezpieczeń Sławomir Wojciechowski, apteka Anny Wcisło, sklepy - "Lewiatan" i "Groszek" oraz Zygmunt Kobylski i rodzina Gładkowskich. KGW z Rzeczy Ziemiańskiej powstało w 1938 roku z inicjatywy nauczycielki szkoły podstawowej Pani Mazgajównej, a założycielkami były ówczesne 17-sto i 18-latki z przewodniczącą Czesławą Szostek-Siewierską, skarbnikiem Heleną Czarnecką i sekretarzem Stanisławą Zbę-Nitkiewicz. Na początku działalności członkinie koła skupiały się przede wszystkim na wzajemnej pomocy w pracach gospodarskich i przydomowych ogródkach. Z czasem zaczęły organizować szkolenia i kursy m.in. z gotowania i pieczenia, przetwórstwa mięsa i wyrobów masarskich, higieny, haftowania, kroju i szycia, a także wieczorki i zabawy taneczne. Te ostatnie były imprezami dochodowymi, a zarobione na nich pieniądze były przeznaczane na organizację wakacji dla dzieci. Profil działalności zmienił się w czasie II wojny światowej, gdy panie zajęły się głównie samopomocą i wsparciem ugrupowań partyzanckich. Po wojnie członkinie koła, oprócz powrotu do działalności kulturalnej, angażowały się w obudowę infrastruktury, organizację nauczania oraz zbieranie pieniędzy na te cele podczas zabaw, loterii fantowych i występów teatralnych. Po 1961 roku KGW w Rzeczy Ziemiańskiej otworzyło pierwszą wypożyczalnię naczyń kuchennych, w 1973 roku powstał zespół śpiewaczy "Jarzębina", prowadzony przez Zofię Dębniowską. Grupa do dzisiaj występuje na przeglądach, festiwalach i innych imprezach, nie tylko o zasięgu lokalnym. Od 2020 roku przewodniczącą koła jest Barbara Wojciechowska, wiceprzewodniczącą Agnieszka Kopeć, a funkcję skarbnika pełni Teresa Nowak.



## Rowerzystów było wielu

Frekwencyjny rekord uczestników Rajdu „Z konstytucją na rowerze”, odbywającego się po gminach Trzydnik Duży i Gościeradów. Na starcie organizowanej po raz trzeci eskapady stanęło prawie 950 rowerzystek i rowerzystów, czyli o ponad połowę więcej niż w poprzednich edycjach. - Oprócz frekwencji cieszy fakt, że wśród uczestników było bardzo dużo gości spoza gmin Trzydnik Duży i Gościeradów, na przykład z okolic Lublina, Świdnika czy Sandomierza.

Przy pięknej pogodzie rowerzyści mogli nie tylko miło i aktywnie spędzić część tegorocznej majówki, ale również podziwiać nasze krajobrazy z lasami i polami, robiącymi szczególnie wrażenie właśnie w maju - podkreśla wójt gminy Trzydnik Duży Krzysztof Serafin. W tym roku rowerzyści wyruszyli na trasę liczącą około 22 kilometrów z placu Targowym w Gościeradowie Ukazowym, a meta była wyznaczona na boisku przy Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Rzeczycy Ziemiańskiej.

Pierwszych 600 uczestników otrzymało pamiątkowe koszulki, a na mecie organizatorzy rozdali 600 okolicznościowych medali i rozlosowali 6 rowerów. Właścicielami jednośladów zostało po 2 cyklistów z Gościeradowa i Trzydnika Dużego oraz po jednym z Polichny i z Kraśnika. Losowanie odbyło się podczas festynu w Rzeczycy Ziemiańskiej, gdzie były również pokazy sprzętu Wojsk Obrony Terytorialnej, degustacja lokalnych przysmaków, atrakcje dla najmłodszych i występy miejscowych artystów.

Okazję do zaprezentowania swoich zdolności mieli - Alicja Mozgawa, Amanda Szpyra, Amelia Kołodziej i Adrian Sendrak z Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym. O bezpieczeństwo uczestników na trasie dbali m.in. druhowie z OSP w Agatówce, Łychowie, Trzydniku Dużym i Węglinie, a strażacy z OSP w Rzeczycy Ziemiańskiej m.in. przygotowali na mecie potrawy z grilla. Krzysztof Serafin dziękuje radzie rodziców i pracownikom ZSP w Rzeczycy Ziemiańskiej, a także dyrektorom i pracownikom ośrodków kultury oraz innym osobom, które pomogły zorganizować tegoroczną wyprawę.



Był to trzeci Rajd "Z konstytucją na rowerze" gmin Gościeradów i Trzydnik Duży oraz Stowarzyszenia "Wschód Lubelskich Serc", ale organizatorzy już zapowiedzieli kolejną jego edycję. Współorganizatorami tegorocznej eskapady byli Stowarzyszenie na Rzecz Rozwoju i Promocji Gminy Gościeradów oraz ZSP w Rzeczycy Ziemiańskiej. Patronat honorowy sprawowali Marszałek Województwa Lubelskiego Jarosław Stawiarski, posłowie Anna Baluch i Kazimierz Choma oraz starosta kraśnicki Paweł Kudreł, a partnerami wydarzenia byli - Województwo Lubelskie "Lubelskie. Smakuj życie!", Powiat Kraśnicki, LOTTO, WORD Lublin, "FENIKS", Rada Rodziców przy ZSP w Rzeczycy Ziemiańskiej, Nadleśnictwo Gościeradów oraz jednostki OSP i ośrodki kultury w Gościeradowie i w Trzydniku Dużym.



## Nominacje dla małych recytatorów



Gmina Trzydnik Duży miała w etapie powiatowym 43. Małego Konkursu Recytatorskiego, ośmiu przedstawicieli. Wszyscy zostali wybrani podczas eliminacji gminnych, które odbyły się 17 maja w miejscowym ośrodku kultury. O prawo występu w kolejnym etapie turnieju staro się 23 recytatorów, którzy byli oceniani w czterech kategoriach wiekowych. Spośród najmłodszych uczestników z klas I-II nominację zdobyła Amelia Chraniuk z Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Woli Trzydnickiej, która pod kierunkiem Małgorzaty Szabat przygotowała na konkurs wiersz Stanisława Jachowicza zatytułowany "Chory kotek". W kategorii uczniów klas III-IV jurorzy przyznali najwięcej, bo aż trzy nominacje. Otrzymali je - Julia Twardygroz ze Szkoły Podstawowej w Trzydniku Dużym (opiekun artystyczny Agnieszka Wolanin) z utworem "Paweł i Gaweł" Aleksandra Fredry, Aleksander Pająk z Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Rzeczy Ziemiańskiej (op. Natalia Dziedzic) ze "Stefkiem Burczymuchą" Marii Konopnickiej i Marcel Zięba, także z ZSP w Rzeczy Ziemiańskiej, ze "Spóźnionym słowikiem" Juliana Tuwima. Kolejne dwie nominacje przypadły uczennicom Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Olbicieniu, które występowały w grupie recytatorów z klas V-VI. Karolina Łata zaprezentowała "Rozmowę z sercem" Marii Pawlikowskiej-Jasnorzewskiej, a Emila Jach zdobyła nominację za wiersz "Nic dwa razy" Wisławy Szymborskiej. Obydwie uczennice do konkursu przygotowywała Krystyna Maciąg. Pozostałe dwie nominacje trafiły do siódmoklasistów ze Szkoły Podstawowej w Trzydniku Dużym, pracujących z Aldoną Borowską. Szymon Partyka zaprezentuje w etapie powiatowym konkursu inwokację z "Pana Tadeusza" Adama Mickiewicza, a Dominik Kułaga wystąpi z wierszem "Kamień" Adama Asnyka. Oprócz nominacji jury przyznało dwa wyróżnienia, które otrzymali Michał Kostanek z ZSP w Woli Trzydnickiej (op. Małgorzata Szabat) i Marcelina Zajac ze Szkoły Podstawowej w Rzeczy Księżej (op.

Grażyna Surowiec). Uczestników tegorocznych eliminacji gminnych ocenili - dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Trzydniku Dużym Ewa Biała, bibliotekarka z ZSP w Woli Trzydnickiej Dorota Laskowska i dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Gościeradowie Roman Biss. Oprócz jurorów nominacje dla laureatów i dyplomy dla wszystkich recytatorów wręczyli wójt gminy Trzydnik Duży Krzysztof Serafin i sekretarz Tomasz Mularczyk.

## PODSUMÓWKA na koniec sezonu artystycznego



Utwory klasyczne i przeboje muzyki rozrywkowej, melodie ludowe, pokazy taneczne i akrobatyczne oraz wystawa prac plastycznych. Tak bogatym programem, 14 czerwca, Gminny Ośrodek Kultury w Trzydniku Dużym podsumował sezon artystyczny. Koncert, który poprowadziła instruktorka akrobatyki Daria Just, a otworzyła dyrektor ośrodka kultury Ewa Sobota, poprzedziła minuta ciszy, poświęcona zmarłemu kilka dni wcześniej Adrianowi Sendrakowi. 26-latek ucęszczał





na zajęcia wokalne, które w trzydnickim ośrodku kultury prowadzi Sławomir Nowak. Podczas "Podsumówki" zaprezentowali się uczestnicy zajęć we wszystkich sekcjach, działających pod kierunkiem instruktorów: Darii Just, Edyty Biały, Olimpii Koziej-Kuli, Agnieszki Pietrzak, Sławomira Nowaka, Stanisława Długosza, Kamila Czerwińskiego, Piotra Pizonia i Łukasza Kuli. Swoimi zdolnościami popisali się młodzi plastycy, wokaliści, instrumentalni, tancerze i akrobaci. Podczas koncertu zabrzmiały m.in.: "Radość najpiękniejszych lat", "Allegro", "Brown Girl in the Ring", "Zuzia lalka nieduża", "Rytm i melodia", "Zatrzymaj się", "Zaczarowane pudełko", wykonywane przez wokalistów, saksofonistów, klarncistów, czy gitarzystów. Na widowni zasiedli rodzice i dziadkowie oraz koleżanki i koledzy wykonawców. Wszyscy młodzi artyści odebrali od swoich instruktorów certyfikaty, potwierdzające ukończenie zajęć, a dyrektor GOK w Trzydniku Dużym Ewa Sobota podziękowała im za wysiłek i wytrwałość, rodzicom za mobilizowanie i dopingowanie swoich pociech, a instruktorom za dziewięciomiesięczną, systematyczną pracę. Po występach organizatorzy zaprosili gości do ogrodu na słodki poczęstunek.

## Udany debiut tancerzy na imprezie powiatowej

Zespół tańca ludowego, działający w Gminnym Ośrodku Kultury w Trzydniku Dużym, ma za sobą udany debiut na imprezie powiatowej. W czerwcu grupa, prowadzona

przez Agnieszkę Pietrzak, wzięła udział w pierwszym Powiatowym Przeglądzie Dziecięcych Zespołów Pieśni i Tańca Ludowego Ziemi Kraśnickiej w Wilkołazie, z którego przywiozła miłe wspomnienia, aplauz publiczności i nagrodę finansową. Podczas przeglądu, który odbył się 15 czerwca w hali sportowej w Wilkołazie, 12-osobowy zespół z Trzydnika Dużego zaprezentował taniec śląski "Owczareczek" i zabawę ludową z Kurpiowszczyzny "Zajac". Grupa powstała w lutym 2023 roku, a zajęcia prowadzone przez instruktorkę Agnieszkę Pietrzak, odbywają się raz w tygodniu. Podczas imprezy w Wilkołazie, której współorganizatorem było Centrum Inicjatyw Artystycznych, młodym tancerzom towarzyszyli rodzice i dyrektor ośrodka kultury Ewa Sobota.

## Podwójny festyn w Węglinie - dla dzieci i dla dorosłych

Kilkaset osób rozpoczęło wspólnie wakacje na dwóch imprezach, które 22 czerwca odbyły się w Węglinie. Po południu na placu przy remizie miejscowej OSP najpierw bawiły się głównie dzieci, a wieczorem dołączyli do nich także starsi uczestnicy. Byli to nie tylko mieszkańcy Węglina czy okolicznych miejscowości, ale również goście z innych części gminy, a nawet z Kraśnika czy ze Zdziechowiec w gminie Zaklików na Podkarpaciu.

Dzieci najbardziej obiegali "Transformersy" i wodne zjeżdżalnie, dorosłych najwięcej było na koncercie disco polo, a wśród przedstawicieli różnych pokoleń ogromnym zainteresowaniem cieszyły się pokazy sokolnicze - podsumowują organizatorzy. W pierwszej części powitania wakacji wystąpiło kilkunastu laureatów tegorocznego Konkursu Wokalnego "A ja śpiewam", a także soliści i zespół tańca ludowego GOK, grupa akrobatyczna "Akro Trzy" i grupa taneczna "Cool Crew". Ta ostatnia podczas festynu odebrała z rąk wójta gminy Trzydnik Duży Krzysztofa Serafina nagrody za upowszechnianie kultury. W ten sam sposób zostały uhonorowane dwie wokalistki - Julia Twardygroz i Alicja Mozgawa.

Uczestnicy pikniku chętni odwiedzali również Mini-Zoo i brali udział w warsztatach wykonywania wyrobów z węgla i z gliny. Wszystkie te atrakcje były aktualne również podczas drugiej imprezy "Sobótki ze Świtezian". Oprócz podziwiania występów lokalnych artystów, goście bawili się na koncercie discopolowej grupy "Solaris", a także obejrzeli widowisko sobótkowe w wykonaniu Zespołu "Świtezian" z Węglina. Oprócz przedstawienia uczestnicy imprezy uczyli się wicia wianków z "Pleciugami" z Rzeczycy Księżej i wzięli udział w obrzędzie puszczania wianków na rzece Karasiówce. O podniebienia gości pikników zadbały koła gospodyń wiejskich z Liśnika Małego, Węglina, Węglinka, Woli Trzydnickiej, Łychowa Szlacheckiego i Suchodołów z sąsiedniej gminy Gościeradów oraz Zespół "Świtezian". Na swoich stoiskach gospodynie oferowały za darmo m.in. chłodnik, kwaśne mleko z kartoflami i skwarkami, zupę pokrzywową i kilka rodzajów pierogów.

Trzeci Rodzinny Festyn "Witamy wakacje" zorganizowali wójt, Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Trzydniku Dużym, Gminny Ośrodek





Kultury, a organizatorami wieczornych atrakcji byli Zespół "Świtez" i KGW Węglin. Partnerami wydarzenia "Sobótki ze Świtezem" było Województwo Lubelskie - Lubelskie Smakuj Życie i Powiat Kraśnicki, a patronami honorowymi - marszałek województwa lubelskiego i starosta kraśnicki. Impreza była współfinansowana przez Stowarzyszenie "Aktywne Lubelskie Lokalnie".



## Z kulturą przez świat, czyli wakacje z GOK

Gminny Ośrodek Kultury w Trzydniku Dużym zorganizował lipcowy turnus wakacyjny. Przez tydzień grupa dzieci i młodzieży brała udział w zabawach, grach i innych zajęciach, była na wycieczce w muzeum, a całość zakończyła „nocowankiem”. 1 lipca GOK zaprosił dzieci na zajęcia plastyczne, zabawy ruchowe i warsztaty plastyczne. Ten sam program obowiązywał dzień później, bo, choć organizatorzy byli przygotowani na wyjście na trzydnicki stadion, ich plany pokrzyżowała pogoda. 3 lipca uczestnicy wakacyjnych zajęć spędzili na wycieczce w Muzeum 24. Pułku Ułanów w Kraśniku, oddziale Muzeum Narodowego w Lublinie. Uczestnicy wyprawy m.in. obejrzeli wystawę o pułku, który stacjonował w Kraśniku w latach 1922-1939, a potem brał udział w kampanii wrześniowej i walczył w Polskich Siłach Zbrojnych





na Zachodzie w ramach I Polskiej Dywizji Pancерnej generała Stanisława Maczka. Przewodnikiem trzydnickiej grupy był Dariusz Wajs. Ostatnim akcentem wakacyjnych zajęć pod hasłem "Z kulturą przez świat" było "nocowanko", które rozpoczęło się o w czwartek wieczorem a zakończyło dzień później. Młodzi goście trzydnickiego ośrodka kultury spędzili noc na pikniku przy ognisku, grach i zabawach, a wewnątrz budynku przygotowywali etiudę teatralną oraz... pisali wiersze o "nocowanko". Każdego dnia w spotkaniach brało udział około 30 dzieci w wieku od 6 do 12 lat. Wakacyjne zajęcia prowadzili instruktorzy GOK: Sławomir Nowak, Piotr Pizoń i Aleksandra Wójcik, wspierani na ostatnim etapie przez Agnieszkę Szymańską i Renatę Szostak. Lipcowy turnus sfinansowała Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych i GOK w Trzydniku Dużym.



## Podróżą każda miłość jest

Klasa, elegancja i wspaniały głos. Tak najkrócej można podsumować występ Alicji Majewskiej, który odbył się 10 czerwca w Gminnym Ośrodku Kultury w Trzydniku Dużym. Legendzie polskiej estrady towarzyszył kompozytor, pianista i przyjaciel Włodzimierz Korcz oraz Warsaw String Quartet. Niemal wszystkie bilety na to wydarzenie zostały sprzedane, a wśród słuchaczy byli fani Alicji Majewskiej, którzy przyjechali nawet z Tomaszowa Lubelskiego, Puław czy Lublina. W sali widowiskowej trzydnickiego ośrodka kultury zasiadło około 200 osób, które reprezentowały trzy pokolenia. - Podczas prawie dwugodzinnego koncertu artystka przypominała największe swoje przeboje, do których teksty napisał m.in. niezapomniany Wojciech Młynarski, a także nowsze kompozycje z tekstami choćby Artura Andrusa. Wszystkie opatrzone zapowiedziami oraz dialogami z towarzyszącym jej od wielu lat Włodzimierzem Korczem - relacjonuje dyrektor GOK w Trzydniku Dużym

Ewa Sobota, która poprowadziła koncert. Oprócz uczty duchowej uczestnicy koncertu chętnie fotografowali się z Alicją Majewską i zbierali autografy artystki, a w podziękowaniu za uroczy wieczór gwiazda polskiej piosenki otrzymała rzesiste brawa i bukiety kwiatów od organizatorów oraz od fanów. Wśród nich wójt gminy Trzydnik Duży Krzysztof Serafin. Podczas koncertu Alicji Majewskiej i Włodzimierzowi Korczowi towarzyszył Warsaw String Quartet w składzie - Elżbieta Porębska, Marta Ziarko, Sławomir Talacha i Maksymilian Grzesiak. Było to drugie tak ważne wydarzenie w 2024 roku. W marcu, z okazji Dnia Kobiet, śpiewała dla publiczności inna legenda polskiej piosenki i estrady Halina Frąckowiak. Patronem medialnym obydwu wydarzeń była Informacyjna Agencja Samorządowa, a koncerty wpisały się w obchodzony w 2024 roku jubileusz 40-lecia Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym.



## Wojewódzkie laury plastyczne w Krasnymstawie

Młodzi plastycy, którzy rozwijają swoje zdolności artystyczne na zajęciach w Gminnym Ośrodku Kultury w Trzydniku Dużym, zostali docenieni przez jury 22. Wojewódzkiego Konkursu Plastycznego, organizowanego przez Młodzieżowy Dom Kultury w Krasnymstawie. Jan Kula zdobył nagrodę główną, a Pola Fiutowska wyróżnienie. Jan Kula został laureatem w kategorii autorów w wieku przedszkolnym, natomiast Pola Fiutowska otrzymała wyróżnienie za pracę, zgłoszoną w grupie plastyków z klas I-III. Co roku konkurs odbywa się pod innym hasłem, a tematem tegorocznego była "Rodzina na sportowo". Jan Kula przedstawił w swojej pracy siebie i tatę, chwaliących się efektami wspólnego wędkowania, a Pola Fiutowska narysowała rodzinną zabawę na lodowisku. Obydwoje uczęszczają na zajęcia plastyczne, które w trzydnickim ośrodku kultury prowadzi mama laureata - Olimpia Koziej-Kula. Tegoroczny konkurs cieszył się ogromnym zainteresowaniem. Jury oceniło aż 603 prace, zgłoszone przez autorów z 93 placówek. Ponad 100 prac jurorzy zakwalifikowali na wystawę, która towarzyszyła gali, podsumowującej artystyczne zmagania. Podczas uroczystości w MDK w Krasnymstawie Janowi Kuli towarzyszyły mama i jednocześnie opiekunka artystyczna Olimpia Koziej-Kula oraz dyrektor GOK w Trzydniku Dużym Ewa Sobota. Laureat, także w imieniu swojej koleżanki, odebrał dyplomy, katalogi zawierające nagrodzone i wyróżnione prace oraz upominki rzeczowe, a nauczyciele i opiekunowie otrzymali podziękowania.



## W stodole jak w... teatrze

Zwykła, tradycyjna stodoła pełniła funkcję... sceny teatralnej, a historia uczucia dwojga młodych ludzi ze wsi była kanwą spektaklu. „Listy do Gienka” zostały w połowie lipca wystawione dwukrotnie, najpierw w Rzeczycy Ziemiańskiej w gminie Trzydnik Duży, a dzień później w Zakrzówku Wsi. Przedstawienie powstało we współpracy Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym i reżysera ze Szkoły Aktorskiej Teatru Śląskiego w Katowicach Marka Rachonia. - To on podczas remontu starego, rodzinnego domu przypadkowo odkrył listy miłosne swoich rodziców, które Gienek i Krysia pisali do siebie w późnych latach 60-tych minionego wieku. Pełne miłości i szacunku, a do tego pisane pięknym i czystym językiem teksty okazały się znakomitym materiałem na spektakl teatralny - mówi dyrektor GOK w Trzydniku Dużym Ewa Sobota. To ośrodek kultury postarał się o pieniądze na przygotowanie widowiska, które wyreżyserował Marek Rachoń, a poszczególne role zagrali studenci katowickiej szkoły aktorskiej Martyna Guzy, Kuba Anusiewicz, Roksana Ostojka, Weronika Rekosz i Kamila Kamocka. W oprawie muzycznej autorzy wykorzystali zaaranżowane na nowo ludowe pieśni, pochodzące z Lubelszczyzny, które na żywo wykonywał Paweł Jabłoński z Akademii Muzycznej im. Grażyny i Kiejstuta Bacewiczów w Łodzi. Premierę "Listów do Gienka" odbyła się 13 lipca





w Rzeczycy Ziemiańskiej. Spektakl obejrzało około 200 widzów. - Połowa zmieściła się w stodole Anny Nitkiewicz, a reszta zajęła miejsca na zewnątrz. Wszyscy byli wręcz zauroczeni widowiskiem, a po premierze gościli się na wiejskim pikniku z tradycyjnym kompotem, pierogami i ciastami od pań z miejscowego koła gospodyń wiejskich oraz kiełbaskami z grilla, który obsługiwali drухowie z OSP Rzeczycy Ziemiańska - relacjonują organizatorzy. Wśród gości byli, reprezentujący poseł Annę Baluch Andrzej Jamróz, przedstawiciel starosty kraśnickiego, członek zarządu powiatu Henryk Flis, a także mieszkańcy, nie tylko okolicznych miejscowości, ale również z Kraśnika, Stalowej Woli czy okolic Janowa Lubelskiego. Dzień później widowisko zostało zaprezentowane w Zakrzówku

Wsi, w stodole... Rachoniów, czyli bohaterów spektaklu. Członkowie rodziny przyjechali na przedstawienie m.in. z Gdańska i Szczecina, a na widowni zasiadło ponad 120 osób. Pomysłodawcy "Listów do Gienka" podkreślają, że obydwie teatralne spotkania miały międzyregionalny charakter i cieszą się, że były znakomitą promocją województwa lubelskiego. W przygotowanie spektaklu zaangażowali się aktorzy z Katowic i muzycy z Łodzi, a goście przyjechali z różnych zakątków Polski. Partnerem wydarzenia było Województwo Lubelskie "Lubelskie Smakuj Życie", Powiat Kraśnicki, Gmina Trzydnik Duży i Koło Gospodyń Wiejskich w Rzeczycy Ziemiańskiej, a patronami honorowymi - marszałek województwa lubelskiego i starosta kraśnicki.



## Rolnicy podziękowali za żniwa



Od 2019 roku dożynki w gminie Trzydnik Duży odbywają się rotacyjnie. Tym razem gospodarzem święta plonów była Wola Trzydnicka, a święto plonów odbyło się 18 sierpnia. Uroczystość rozpoczęła dziękczynna msza święta, którą w kościele w Woli Trzydnickiej celebrowali: proboszcz tej parafii ksiądz Bartosz Skoczylas oraz proboszczowie parafii w Rzeczycy Ziemiańskiej - ksiądz Jan Wilk, w Rzeczycy Księżej - ksiądz Andrzej Szałęga i w Olbęcinnie - ksiądz Henryk Bogdanienko. Po eucharystii korowód dożynkowy z kilkunastoma delegacjami i przedstawicielami władz samorządowych przeszedł na plac przy remizie OSP w Woli Trzydnickiej gdzie odbyło się oficjalnie przekazanie chleba i prezentacja wieńców dożynkowych. Bochen wypieczony z tegorocznych zbóż przekazali wójtowi Krzysztofowi Serafinowi starostowie - Olga Tomczyk i Adam Jurkowski z Woli Trzydnickiej. Olga Tomczyk razem z mężem prowadzi gospodarstwo o powierzchni 9 hektarów, specjalizujące się w uprawie zbóż. Dodatkowo zajmują się hodowlą trzody chlewnej. Adam Jurkowski wspólnie z żoną gospodaruje na 4,5 hektara ziemi, które wykorzystuje na uprawę owoców miękkich i prowadzenie 130 pszczełich uli. Po obrzędzie





przekazania chleba oraz okolicznościowym wystąpieniu wójta gminy i zaproszonych gości odbyła się prezentacja wieńców dożynkowych, zgłoszonych do gminnego konkursu. - Oceniając 14 kompozycji mieliśmy poważny problem. Już od kilku lat poziom konkursu jest bardzo wysoki, a tym razem autorzy jeszcze wyżej podnieśli poprzeczkę. Na konkurs powiatowy mogliśmy wytypować tylko dwie kompozycje, dlatego, oprócz pierwszych nagród za wieńce, które pojadą na powiatowe święto plonów, przyznaliśmy też nagrody specjalne oraz drugie i trzecie nagrody, po jednej w kategorii wieńców tradycyjnych i współczesnych - relacjonuje dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym Ewa Sobota, która była w pięcioosobowym jury. Do konkursu powiatowego wytypowano - tradycyjną kompozycję Koła Gospodyń Wiejskich z Rzeczyca Ziemiańskiej i współczesny wieniec, uwity przez Koło Gospodyń Wiejskich z Łychowa Szlacheckiego. Na nagrody specjalne zasłużyła Grupa Koleżanek z Rzeczyca Księżej i KGW Węglin. Drugie nagrody trafiły do KGW Rzeczyca Księża oraz KGW i Sołectwo Wola Trzydnicka,

a trzecie przypadły KGW Łychów Gościeradowski i KGW Węglinek. Pozostali autorzy, czyli świetlica w Budkach, KGW Liśnik Mały, KGW "Przyjazna Wieś Olbiewiczin" oraz sołectwa Węglin, Trzydnik Duży Kolonia i Rzeczyca Ziemiańska Kolonia, otrzymały wyróżnienia. Wykonawców dożynkowych kompozycji nagrodzili wójt Krzysztof Serafin i przewodniczący rady gminy Grzegorz Radwan, a wśród gości byli - członek zarządu Powiatu kraśnickiego Henryk Flis, wiceprzewodniczący rady powiatu Michał Stawiarski, radny Damian Kowalski oraz sekretarz gminy Trzydnik Duży Tomasz Mularczyk i skarbnik Ewelina Szwed. Dożynkowe propozycje, oprócz dyrektor Ewy Soboty, oceniali: wiceprzewodnicząca komisji kultury w radzie gminy Marzena Frania, sekretarz gminy Tomasz Mularczyk, członek Polskiego Towarzystwa Ludowego i redaktor "Wieści rolniczych" Andrzej Wojtan oraz kierownik Muzeum 24. Pułku Ułanów Kraśnickich w Kraśniku Wioleta Welman. W rozrywkowej części dożynek w Woli Trzydnickiej na plenerowej scenie prezentowali się lokalni wokaliści Kamila Łączuk, Magdalena Miśkiewicz, Alicja Mozgawa, Nikola Ufniarz, Amanda Szpyra i Grzegorz Szyfer, grupa akrobatyczna "Akrotrzy", zespół taneczny "Cool Crew", zespoły KGW Łychów Gościeradowski, Wola Trzydnicka, Rzeczyca Księża, Węglin i "Przyjazna Wieś Olbiewiczin", a także zespół "Świtez" i Kapela Ludowa z Trzydnika Dużego. Wieczorem publiczność bawiła grupa "Energy Girls" i Paweł "Biba" Binkiewicz, znany z telewizyjnego programu "X Factor", a świętowanie zakończyła dyskoteka z grupą "Zespoleni". Dożynkom towarzyszyły gry i zabawy dla dzieci. Goście mogli też odwiedzić stoiska Wojsk Obrony Terytorialnej i Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, a także kramy pełne lokalnych przysmaków i wyrobów rękodzielniczych. Te ostatnie przygotowali mieszkańcy sołectw i KGW: Wola Trzydnicka, Rzeczyca Księża, Rzeczyca Ziemiańska, Węglin, Liśnik Mały, Łychów Szlachecki, Węglinek, Trzydnik Mały, Węglin, "Przyjazna Wieś Olbiewiczin", Agatówka i Budki oraz Zespół "Świtez" z Węglina i Klub Seniora "Radość Życia" w Trzydniku Dużym.





## Gminne podium na dożynkach powiatowych

Jeden z najładniejszych wieńców dożynkowych w powiecie krańickim wykonały panie z Koła Gospodyń Wiejskich „Łychowianki” z Łychowa Szlacheckiego w gminie Trzydnik Duży. Ich kompozycja zajęła pierwsze miejsce w kategorii wieńców współczesnych na Dożynkach Powiatowo-Gminnych, które odbyły się 25 sierpnia w Urzędowie. Nagrodzony wieniec został wykonany różnymi metodami z kłosów zbóż, kwiatów, nasion i ziół. - Kształt serca symbolizuje miłość, natomiast krzyż - wiarę, której podporządkowane jest nasze życie - opisują nagrodzony wieniec "Łychowianki".

Kolejnym kołem, reprezentującym na święcie plonów gminę Trzydnik Duży było KGW "Rzeczycanki" z Rzeczycy Ziemiańskiej, które za wieniec tradycyjny otrzymało wyróżnienie. Ta kompozycja ma kształt korony. Wieniec został uwity z własnoręcznie zebranych i ususzonych czterech rodzajów zbóż, lnu, ziół i polnych kwiatów. Ponadto koła gospodyń przygotowały i sfinansowały

gminne stoisko promocyjne w kształcie wozu drabiniastego, a "Rzeczycanki" pochwały się dorodnym bochnem chleba upieczonym z tegorocznych zbóż.

Prócz "Łychowianek" i "Rzeczycanek" w składzie gminnej delegacji na dożynkach w Urzędowie byli m.in. wójt Krzysztof Serafin i dyrektor trzydnickiego ośrodka kultury Ewa Sobota oraz grupa mieszkańców.



## ŁYCHOWIANKI znowu na podium



Członkinie Koła Gospodyń Wiejskich „Łychowianki” z Łychowa Szlacheckiego olejny raz uwiły jeden z najładniejszych wieńców dożynkowych w regionie. Z Dożynek Wojewódzkich, które odbyły się 8 września

w Radawcu, przywiozły drugą nagrodę za wieniec współczesny. Przed rokiem "Łychowianki" zdobyły w konkursie wojewódzkim pierwsze miejsce, ale lista laureatów z gminy Trzydnik Duży jest dłuższa. W 2022



roku pierwszą nagrodę za wieniec tradycyjny zdobyło KGW Węglin, a wcześniej gmina miała na podium jeszcze kilku przedstawicieli. Podczas święta plonów w Radawcu autorkom wieńca z Łychowa Szlacheckiego towarzyszyli m.in. wójt gminy Trzydnik Duży Krzysztof Serafin, radny Grzegorz Czerwonka i dyrektor trzydnickiego ośrodka kultury Ewa Sobota, a także starosta kraśnicki Zbigniew Dżugaj, wicestarosta Paweł Kudrel, członek zarządu Henryk Flis i sekretarz powiatu Agnieszka Lenart. Wieniec, nagrodzony w Radawcu i trzy inne kompozycje, które brały udział w gminnym konkursie, można było oglądać na wystawie w Gminnym Ośrodku Kultury w Trzydniku Dużym do końca listopada.

## Zajęcia lego robotyki w ośrodku kultury

Lego robotyka to nauka przez zabawę, dzięki której dzieci rozwijają umiejętności przydatne w dorosłym życiu. Młodzi mieszkańcy gminy Trzydnik Duży mogą uczestniczyć w zajęciach robotyki organizowanych w miejscowym ośrodku kultury we współpracy ze Spice Gears Academy. Zajęcia polegają na konstruowaniu, budowaniu oraz programowaniu robotów z klocków Lego. Budowa konstrukcji odbywa się bez instrukcji, dzięki czemu dziecko może wykazać się kreatywnym i logicznym myśleniem. Wszyscy pracują w grupie, w której uczą się pracy zespołowej i zdrowej rywalizacji oraz ćwiczą umiejętności interpersonalne. Podczas pracy instruktorzy wykorzystują system robomotywacji, dzięki czemu motywują dzieci do systematycznej pracy, a zdobytą wiedzę weryfikują podczas turniejów i mistrzostw SGA. Z propozycji mogą skorzystać dzieci i młodzież, a zajęcia odbywają się w środy w Gminnym Ośrodku Kultury w Trzydniku Dużym.



## Bezpłatne warsztaty haftu krzyżykowego

Współcześnie haftowanie często jest traktowane jako przestarzała i trudna sztuka, ale warto się jej nauczyć. Wyszywać może każdy. Miłośnicy takich robótek ręcznych przekonują, że wystarczą chęci, trochę cierpliwości i doświadczenia, by wiele przedmiotów codziennego użytku zyskało oryginalny wygląd i otrzymało drugie życie. Mieszkańcy gminy Trzydnik Duży mogli się o tym przekonać na bezpłatnych warsztatach haftu krzyżykowego, które zorganizował miejscowy ośrodek kultury, a poprowadziła miłośniczka tradycji Halina Drzewiej-Sosnówka, zapewniając wszystkie materiały. Halina Drzewiej-Sosnówka mieszka i tworzy w Rzeczycy Ziemiańskiej Kolonii. Całe życie pracowała w gospodarstwie rolnym, a rękodzielną zajmowała się w wolnych chwilach. Obecnie jest na emeryturze i na swoje hobby ma więcej czasu. Poświęca go również na działalność społeczną. Jest członkinią Rady Kobiet Powiatu Kraśnickiego, Lokalnej Grupy Działania Ziemi Kraśnickiej oraz Koła Gospodyń Wiejskich w Rzeczycy Księżej. Halina Drzewiej-Sosnówka działa także w zarządzie Uniwersytetu Trzeciego Wieku w Kraśniku oraz w Klubie Seniora "Radość Życia" przy GOK w Trzydniku Dużym. Aktywnie uczestniczy w kiermaszach rękodzieła, a jej prace zdobią stoiska promocyjne gminy Trzydnik Duży podczas dożynek, "Maliniaków" czy Festiwalu Kulinariów i Sztuki Ludowej.



## Kolejne gospodynie jednoczą siły

Do 11 wzrosła liczba kół gospodyń, działających aktywnie w gminie Trzydnik Duży. Najnowsze powstało w Budkach, ale skupia również mieszkańców części Trzydnika Dużego nazywanej Dębiszczyzną. Mieszkańcy Budek i Dębiszczyzny od lat każdą wolną chwilę spędzają w świetlicy w Budkach. - To właśnie tutaj zrodził się pomysł założenia koła o nazwie "Sąsiedzi", która nawiązuje do przyjaznych relacji między nami i podkreśla, że od pokoleń nie tylko mieszkamy obok siebie, ale również wspieramy w realizacji wielu wyzwań jakie niesie życie - przekonują pomysłodawcy KGW "Sąsiedzi". Nie ukrywają przy tym, że jednym z powodów utworzenia koła była możliwość korzystania ze środków, jakie dla KGW ma Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa. Do nowego koła zapisało się ponad 30 osób, nie



tylko kobiet, od nastolatek po seniorów, ale lista członków jest otwarta. Przewodniczącą KGW "Sąsiedzi" w Budkach została Magdalena Grabowska, a jej zastępczynią Jolanta Ciosek, która jest jednocześnie instruktorem miejscowej świetlicy. W skład zarządu weszły również Ilona Baran - sekretarz i Renata Danielewicz - skarbnik.



## Nagrody dla wiejskich artystów przyznane

Gminny Ośrodek Kultury w Trzydniku Dużym po raz dwudziesty pierwszy gościł uczestników Powiatowego Przeglądu Twórczości Artystycznej Wsi. Impreza 13 listopada po raz pierwszy odbyła się w nowej formule, a jury oceniło siedem występów. Zmiana formuły wiązała się z wprowadzeniem limitu uczestników. Z każdej gminy instytucje kultury mogły zgłosić tylko po jednym zespole. Z zaproszenia organizatorów skorzystały: "Pietroszczanki" z Woli Trzydnickiej, Zespół Ludowy z Księżomierzy, Kapela Podwórkowa "Swojacy" z Kraśnika, Zespół "Małe Bajoro" z Dzierzkowic, Zespół Śpiewaczy "Kowalanki" z Kowalina, Zespół "Borowiacy" z Borowa i Kapela "Czerwona Róża"

z Szastarki. W ich wykonaniu publiczność, zgromadzona w trzydnickim ośrodku kultury, usłyszała kilkanaście piosenek i pieśni, na przykład: "Pognała Kasiénka", "Łoj, siadoj, siadoj", "Wpadła mucha na konopie" czy "O, Janku, Janku". Poziom występów był tak wyrównany, że jury postanowiło przyznać wszystkim wykonawcom równorzędne nagrody finansowe. Uczestników przesłuchań oceniali - kierownik Zespołu "Świtez" Ewa Miśkiewicz, Małgorzata Rachoń-Bęczyńska ze Starostwa Powiatowego w Kraśniku oraz regionalista, redaktor "Twórczości ludowej" i "Wieści rolniczych", a także członek sekcji etnograficznej Polskiego Towarzystwa Ludoznawczego w Łodzi Andrzej Wojtan. Podsumowując tegoroczne prezentacje organizatorzy podkreślili, że trzydnicki przegląd pełni bardzo ważną rolę kulturotwórczą. - Dzięki wam, drodzy artyści kultura ludowa ziemi kraśnickiej jest ciągle żywa. To dzięki wam pieśni ludowe pełne mądrości i życiowych prawd przetrwają, a jeśli przetrwają to przetrwa naród, bo... kultura narodowa wywodzi się z kultury ludowej, a... bez korzeni nie ma skrzydeł! - podkreślili organizatorzy z GOK w Trzydniku Dużym i Starostwa Powiatowego w Kraśniku.





## Rowerzyści dumni z Polski

Organizowany z okazji święta Wojska Polskiego Patriotyczny Rajd Rowerowy pod hasłem "Dumni z Polski" cieszy się niesłabnącym zainteresowaniem. W trzeciej wyprawie, która odbyła się 15 sierpnia, wzięło udział 606 cyklistów, czyli o kilku więcej niż przed rokiem. Tym razem miłośnicy "dwóch kółek" uczcili rocznicę zwycięskiej Bitwy Warszawskiej pokonując ponad 20 kilometrów między Olbięcinem, a Kraśnikiem. Start był wyznaczony na terenie Ośrodka Szkolno-Wychowawczego w Olbięcinie, a meta w Parku im. św. Jana Pawła II w Kraśniku. Organizatorzy przygotowali dla uczestników rajdu pakiety startowe m.in. z okolicznościowymi koszulkami, a na mecie uhonorowali cyklistów pamiątkowymi medalami. Eskapada odbywała się w typowo letnich warunkach, ale mimo słońca i wysokiej temperatury, wszyscy dojechali na metę, gdzie czekały na nich napoje i poczęstunek, który przygotowały członkinie KGW "Przyjazna Wieś Olbięcin" i KGW Łychów Szlachecki. Po rajdzie w parku w Kraśniku odbył się piknik, a jedną z jego głównych atrakcji było losowanie 4 rowerów, 2 deskorolek elektrycznych i akcesoriów elektronicznych. Ponadto żołnierze i strażacy udostępnili gościom do oglądania swój sprzęt, a lokalni artyści zadbali o muzyczną oprawę świątecznego festynu. Najmłodszy miał do dyspozycji plenerowy plac zabaw. Imprezie towarzyszyła zbiórka pieniędzy na rehabilitację i leczenie 3-letniego Juliusza Łukasika. Podczas akcji udało się zebrać 1988 złotych, ale chłopcu wciąż można pomóc wpłacając dowolne kwoty na stronie: [sercadlamaluszka.pl](http://sercadlamaluszka.pl). Rajd "Dumni z Polski" zorganizowały: Gmina Trzydnik Duży, Miasto Kraśnik, Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji oraz Centrum Kultury i Promocji w Kraśniku, a także Stowarzyszenie "Wschód Lubelskich Serc", które było partnerem głównym wyprawy. Eskapada była elementem promocji Województwa Lubelskiego w ramach programu "Warto być Polakiem", a honorowy patronat nad nią obielili posłowie Anna Baluch i Kazimierz Choma oraz Marszałek Województwa Lubelskiego Jarosław Stawiarski.



## Niedziela na rowerach



W okolicznościach typowych dla "złotej polskiej jesieni" grupa mieszkańców gminy Trzydnik Duży wybrała się 27 października na wspólny Rajd Rowerowy. Wyprawa miała nie tylko integracyjny, ale również edukacyjny charakter, a jej uczestnicy mogli się wykazać wiedzą o najbliższej okolicy. Cykliści sami wybierali miejsce startu spośród ośmiu świetlic wiejskich i Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym. - Najbardziej popularna była ta ostatnia lokalizacja, gdzie pojawiła się prawie połowa uczestników. Na podkreślenie zasługuje postawa najmłodszych miłośników jednośladów, nawet w wieku zaledwie 3 lat, którzy samodzielnie przejechali połowę trasy. Najstarsi rowerzyści mieli ponad 60 lat - relacjonują organizatorzy eskapady. Na starcie przy wybranej świetlicy wszyscy odebrali karty startowe potrzebne na kolejnych przystankach. W każdym rozwiązywali quiz z pytaniami, sprawdzającymi wiedzę o gminie Trzydnik Duży. Uczestnicy wyprawy byli pytani m.in. o to w którym roku wybudowano kościół parafialny w Rzeczycy Księżej, jaki jubileusz obchodzi w tym roku trzydnicki ośrodek kultury, albo który król, według legendy, odpoczywał pod dębem w Trzydniku. By ukończyć rajd trzeba było zaliczyć zadania w co najmniej sześciu świetlicach i wszystkim cyklistom ten cel udało się osiągnąć. Meta została wyznaczona przy GOK w Trzydniku Dużym, gdzie wszyscy wzięli udział w losowaniu gadżetów i piekły kiełbaski przy ognisku. Była to pierwsza po rocznej przerwie taka wyprawa, organizowana przez gminnego koordynatora sportu Roberta Nowosada i instruktorów ze świetlic GOK w Trzydniku Dużym. Uczestnicy rajdu od razu otrzymali zaproszenie na kolejną wyprawę w przyszłym roku. Organizatorzy nie wykluczają zmiany terminu, na przykład na koniec lata, by swoją propozycję jeszcze lepiej dopasować do oczekiwań miłośników jednośladów, ale ostateczne decyzje jeszcze nie zapadły.



## Gminne eliminacje jesiennych recytatorów rozstrzygnięte

Uczniowie z Woli Trzydnickiej, Olbęcina i Trzydnika Dużego wypadli najlepiej podczas gminnych eliminacji Jesiennego Konkursu Recytatorskiego w Trzydniku Dużym. Po przesłuchaniach, które odbyły się 16 października w miejscowym ośrodku kultury, nominacje zdobyło pięcioro recytatorów. O prawo reprezentowania gminy w etapie powiatowym konkursu, który w tym roku odbywa się pod hasłem "Bajki, baśnie, legendy...", rywalizowało 23 recytatorów. Sztuka ta udała się Amelii Chraniuk z klasy II Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Woli Trzydnickiej, Alicji Mozgawie z klasy VI Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Olbęcinie, a także Kacprowi Szymańskiemu z klasy VII oraz Szymonowi Partyce i Dominikowi Kuładze z klasy VIII Szkoły Podstawowej w Trzydniku Dużym. Amelia Chraniuk zaprezentowała podczas eliminacji wiersz "Pan Soczewka w puszczy" Jana Brzechwy, przygotowany pod kierunkiem Małgorzaty Szabat. Pracująca z Krystyną Maciąg Alicja Mozgawa zdobyła nominację za "Przygody pchły szachrajki", również Jana Brzechwy. Kacper Szymański przygotował na konkurs "Pochwałę spania" Ludwika Jerzego Kerna, Szymon Partyka recytował "Nauki mędrca" Michaela Piquemal, a Dominik Kułaga wystąpił z innym wierszem tego autora, zatytułowanym "Trzy sita". Uczniów z Trzydnika Dużego do konkursu przygotowywała Aldona Borowska. Oprócz pięciu nominacji jury przyznało pięć wyróżnień. Cztery trafiły do uczniów ze szkoły w Trzydniku Dużym - Kamili Partyki, Dominiki Latawiec, Filipa Łączuka i Julii Twardygrosz, którzy pracowali z Aldoną Borowską i Agnieszką Wolanin, oraz do Martyny Zaręby ze Szkoły Podstawowej w Rzeczczy Księżej, przygotowującej się do konkursu pod kierunkiem Grażyny Surowiec. Uczestników eliminacji gminnych oceniały - wicedyrektor ZSP w Woli Trzydnickiej Dorota Laskowska, Małgorzata Rachoń-Bęczyńska ze Starostwa Powiatowego w Kraśniku i dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Gościeradowie Roman Biss. Podsumowując przesłuchania jury podkreślili konieczność właściwego doboru repertuaru do wieku i możliwości interpretacyjnych recytatora, a także poprosili o zwrócenie większej uwagi na założenia programowe konkursu. Zachęcili również do pracy nad dykcją i emisją głosu, a także nad indywidualną interpretacją tekstu. Poza członkami jury gratulacje i nagrody wręczyli recytatorom dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym Ewa Sobota i sekretarz gminy Tomasz Mularczyk.

## Trzydnicki Dzień Seniora

Starsi mieszkańcy gminy Trzydnik Duży wciąż są młodzi duchem, aktywni i kreatywni. Udowodnili to członkowie Klubu Seniora "Radość Życia", działającego od ponad siedmiu lat w Gminnym Ośrodku Kultury, który 17 października zorganizował Trzydnicki Dzień Seniora. Świętowanie rozpoczęła barwna parada, w której uczestnicy obchodów przeszli sprzed siedziby GOK do miejscowej szkoły podstawowej na spotkanie pokoleń. Tutaj obejrzeni wzruszający spektakl słowno-muzyczny o powstaniu



warszawskim, przygotowany przez piątkoklasistów pod kierunkiem nauczycielek Agnieszki Wolanin i Ewy Gałczyńskiej. Odebrali też życzenia z okazji Dnia Seniora od dyrektora szkoły Ryszarda Wolanina, a po spektaklu były rozmowy, wspólne śpiewanie pieśni i pamiątkowe, międzypokoleniowe zdjęcie. Na dalszą część obchodów seniorzy wrócili do ośrodka kultury, gdzie wysłuchali pogadanki o bezpieczeństwie, przygotowanej przez rzecznika Komendy Powiatowej Policji w Kraśniku aspiranta Pawła Cieliczkę. O starszych mieszkańcach gminy nie zapomnieli również przedstawiciele władz samorządowych. Wójt Krzysztof Serafin i sekretarz Tomasz Mularczyk obdarowali seniorów słodkimi upominkami i życzeniami. Do życzeń dołączyła się dyrektor ośrodka kultury Ewa Sobota, która zwróciła uwagę na działalność dobroczynną członków klubu, przypominając chociażby ich udział w akcji pomocy dla ofiar powodzi z Dolnego Śląska. Po części oficjalnej seniorzy wykazywali się kreatywnością podczas pokazów mody retro i nakryć głowy, a także umiejętnościami wokalnymi, bawiąc się w karaoke. Rozwiązywali również quizy, przygotowane przez instruktorów ośrodka kultury. Całość zakończyła tradycyjna potańcówka. Świętowanie było kolejnym przykładem na to, jak seniorzy potrafią zarażać energią, nawiązując tym samym do słów Benjamina Franklina: "Nie starzeje się ten, kto nie ma na to czasu", które towarzyszą klubowi "Radość Życia" od początku jego działalności.



## Najlepsi recytatorzy w powiecie z nominacjami

6 kandydatów z powiatu kraśnickiego walczyło 22 października w Trzydniku Dużym o nominacje do wojewódzkiego etapu tegorocznego jesiennego Konkursu Recytatorskiego. Zadowolona z realizacji celu jest szóstka uczestników z Woli Trzydnickiej, Bystrzycy, Gościeradowa, Kraśnika i z Trzydnika Dużego. Wspólnym tematem wszystkich wtorkowych występów w Gminnym Ośrodku Kultury były "Bajki, baśnie, legendy". Największą, bo 14-osobową reprezentację miała w konkursie najmłodsza kategoria, w której występowały dzieci z klas I - III. Na wtorkowych przesłuchaniach nie było żadnego ucznia szkół ponadpodstawowych, a w sumie jurorzy przyznali sześć nagród i nominacji oraz 15 wyróżnień. Najlepiej wypadli i na nominacje zasłużyli: Amelia Chraniuk z klasy II Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Woli Trzydnickiej, Zuzanna Jaworska z klasy III Publicznej Szkoły Podstawowej w Bystrzycy, Damian Majdanik z klasy VI Zespołu Placówek Oświatowych w Gościeradowie, Natalia Stęgierska z klasy VI Szkoły Podstawowej nr 5 w Kraśniku, Szymon Partyka z klasy VIII Szkoły Podstawowej w Trzydniku Dużym i Dominika Nawrocka z Gminnego Ośrodka Kultury w Gościeradowie. Amelia Chraniuk zdobyła nominację do turnieju wojewódzkiego za interpretację wiersza pod tytułem "Pan Soczewka w puszczy" Jana Brzechwy. Zuzanna Jaworska zaprezentowała "Żabę" również Jana Brzechwy. Damian Majdanik zdobył uznanie jurorów za recytację "Przyjaciół" Adama Mickiewicza. Natalia Stęgierska zgłosiła się z "Rozmową z kamieniem" Wisławy Szymborskiej, Szymon Partyka deklamował "Nauki mędrca" Michaela Piquemala, a Dominika Nawrocka wystąpi w turnieju wojewódzkim z utworami "Śpiący rycerze" Kazimierza Przerwy-Tetmajera oraz "Pan Jezus i Żyd" Legendą od Bychawy. Na liście wyróżnionych znaleźli się: Lena Chudziak ze Szkoły Podstawowej w Wyżnicy, Wiktoria Kubiś z Dzierzkowic, Jakub Kudrel ze Szkoły Podstawowej w Polichnie, Oliwia Ptaszek ze Szkoły Podstawowej w Blinowie, Natalia Witek i Michał Puacz z Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Urzędowie, Amelia Gajur z Publicznej Szkoły Podstawowej w Liśniku Dużym, Alicja Mozgawa z Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Olbęcinie, Paulina Raźnik z SP 5 w Kraśniku, Kacper Szymański i Dominik Kułaga z SP w Trzydniku Dużym, Aniela Kopeć z ZPO w Gościeradowie, Natalia Krzczowska ze Szkoły Podstawowej w Bobach, Stanisław Zgardziński z Publicznej Szkoły Podstawowej w Anopolu i Agnieszka Nawrocka z Centrum Kultury w Anopolu. Recytatorów oceniali - Piotr Czyryk z Centrum Spotkania Kultur w Lublinie, kierownik wydziału promocji Starostwa Powiatowego w Kraśniku Agnieszka Gremlas i wicedyrektor ZSP w Woli Trzydnickiej Dorota Laskowska.



## Gminne święto niepodległości w Rzeczycy Księżej



„Tu spoczywa ś.p. Józef Lisek, uczestnik wojny polsko-bolszewickiej 1919-1921, jeden z pierwszych nauczycieli w Szkole Powszechnej w Rzeczycy Księżej w latach 1916-1953. Mieszkańcy Rzeczycy Księżej i Gmina Trzydnik Duży”. Taki napis widnieje na tablicy, zamontowanej na grobie Józefa Lisaka, której odsłonięcie odbyło się 11 listopada jako jeden z główny akcentów obchodów 106. rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości. Druga tablica, upamiętniająca zasłużonego mieszkańca Rzeczycy Księżej została odsłonięta na domu Józefa Lisaka, który w latach 1927-944 był siedzibą szkoły. Uczestnicy uroczystości na miejscowym cmentarzu oddali również hołd innym bohaterom walk o niepodległość. Złożyli wieńce i zapalili znicze m.in. na zbiorowej mogile powstańców styczniowych, na grobie żołnierza armii generała Władysława Andersa i uczestnika Bitwy pod Monet Cassino Kazimierza Lisaka oraz weterana wojny polsko-bolszewickiej Antoniego Grzybowskiego. Obchody rozpoczęła msza święta w intencji ojczyzny, którą odprawił proboszcz parafii w Rzeczycy Księżej ksiądz Andrzej Szałęga. Po eucharystii i upamiętnieniu poległych bohaterów uczestnicy uroczystości spotkali się w remizie OSP, gdzie odśpiewali hymn państwowy i wysłuchali okolicznościowego przemówienia wójta gminy Krzysztofa Serafina. Wspominając wydarzenia sprzed 106 lat Krzysztof Serafin podkreślił, że nie byłoby wolnej Polski bez bohaterskiej postawy przodków, którzy nigdy się nie poddawali, nawet gdy wydawało się, że wszystko zostało stracone. - To my dumni Polacy zadziwiliśmy świat, dokonaliśmy prawie niemożliwego, bo w listopadzie 1918 roku zbudowaliśmy swoje niepodległe państwo polskie - II Rzeczpospolitą. Naszym zbiorowym obowiązkiem teraz jest o tym pamiętać i nieustannie przypominać - mówił wójt Krzysztof Serafin. Bohaterów walczących o niepodległość Polski, także tych z gminy Trzydnik Duży i okolic, wspominali







również pasjonaci historii - Adam Pęziół, Irena Kosikowska, Jadwiga Wojtaszek, Grzegorz Radwan i Edward Sosnowka. Ze względów zdrowotnych na spotkaniu zabrakło inicjatora pamiątkowych tablic i przewodniczącego społecznego komitetu obchodów narodowego święta w Rzeczy Księżej Zygmunta Wierchowiaka, który miał opowiedzieć o losach Antoniego Grzybowskiego. Dopełnieniem prelekcji była wystawa pamiątek po bohaterach, w tym zdjęć z prywatnych archiwów rodzin i zbiorów własnych prelegentów. W części artystycznej wystąpili uczniowie ze szkoły w Rzeczy Księżej, którzy zaprezentowali wzruszający

program słowno-muzyczny i taneczny. Na zakończenie, po poczęstunku przygotowanym przez miejscowe koło gospodyń wiejskich, wszyscy śpiewali pieśni legionowe wspólnie z solistkami Alicją Mozgawą i Amelią Kołodziej. Uroczystość była kulminacją obchodów narodowego święta w gminie Trzydnik Duży, które rozpoczęły się już 6 listopada. W programie znalazły się m.in. "Poranek patriotyczny" Klubu Seniora "Radość Życia", happening "Żywa flaga" na trzydnickim stadionie, a także prelekcje, zawody sportowe i warsztaty, organizowane w świetlicach wiejskich.

## Nowa taneczna tradycja

Gminny Ośrodek Kultury w Trzydniku Dużym znowu zamienił się w salę balową. 5 grudnia placówka zaprosiła młodych i dorosłych mieszkańców gminy do wspólnego zatańczenia poloneza. W ten sposób zebrani uczcili pierwszą rocznicę wpisania tego tańca na Listę Reprezentatywną Niematerialnego Dziedzictwa Kulturowego Ludzkości UNESCO. Rozpoczynając spotkanie dyrektor trzydnickiego ośrodka kultury i pomysłodawczyni obchodów Ewa Sobota przypomniała historię poloneza, podkreślając, że jest on dopiero szóstą polską tradycją, która znalazła się w zaszczytnym zestawieniu UNESCO. Żeby poczuć ducha polskiego tańca narodowego zebrani w sali widowiskowej GOK wysłuchali polonezów Fryderyka Chopina, Stanisława Moniuszki i Michała Kleofasa Ogińskiego, a potem "ruszyli w tany". Choć powszechnie wiadomo, że każdy Polak potrafi zatańczyć poloneza to w roli wodzireja wystąpiła nauczycielka wychowania fizycznego i promotorka sportu Dorota Nyk. Wśród tancerzy była młodzież ze Szkoły Podstawowej w Trzydniku Dużym z nauczycielkami Agnieszką Wolanin i Aldoną Borowską, panie z Koła Gospodyń Wiejskich w Woli Trzydnickiej i Stowarzyszenia "Pleciugi", przedstawiciele Klubu Seniora



"Radość Życia", dyrektor miejscowej biblioteki publicznej Monika Latek oraz członek kraśnickiego oddziału Związku Piłsudczyków RP Edward Sosnowka z żoną Haliną. Edward Sosnowka wystąpił w galowym mundurze Wojska Polskiego, natomiast większość pozostałych tancerzy ubrała się na rocznicowe spotkanie w ludowe stroje krakowskie, lubelskie i rzeszowskie. Wspólny polonez w GOK w Trzydniku Dużym może się wpisać na stałe do kalendarza wydarzeń kulturalnych. Pierwszy raz tancerze spotkali się w tym miejscu kilka dni po wpisaniu tańca na listę UNESCO w grudniu 2023 roku, a po tegorocznych obchodach organizatorzy od razu zaprosili gości na kolejne spotkanie za rok.



## Legenda piosenki na scenie GOK



Od lat zachwyca urodą, klasą i głosem. Na swoim koncie ma ponad 20 płyt, ale także liczne nagrody, w tym przyznaną na Festiwalu Polskiej Piosenki w Opolu „Złotą Płytę za całokształt dokonań artystycznych”. 7 marca Halina Frąckowiak, bo o niej mowa, wystąpiła z koncertem z okazji Dnia Kobiet w Gminnym Ośrodku Kultury w Trzydniku Dużym. W sali widowiskowej zgromadziło się około 300 osób, głównie fanek piosenkarki. W imieniu organizatorów publiczność powitali dyrektor GOK Ewa Sobota i wójt gminy Trzydnik Duży Krzysztof Serafin, który złożył wszystkim paniom życzenia z okazji ich święta. Jedną z adresatek była legenda polskiej piosenki, która swoim wdziękiem i głosem wręcz oczarowała widzów. Przez ponad godzinę artystka prezentowała swoje największe przeboje, z których większość śpiewała razem z publicznością. - To był pierwszy koncert artystki tej klasy na naszej scenie. Zainteresowanie było tak duże, że przygotowane wcześniej bezpłatne wejściówki musieliśmy dodrukowywać. Podczas koncertu Halina Frąckowiak wspominała swoją drogę artystyczną, potwierdzając, że cały czas zdobywa nowych fanów starszego i młodego pokolenia, a poza tym jest ciągle młoda, twórcza i otwarta na nowe trendy muzyczne - podsumowują organizatorzy. Halina Frąckowiak jest nie tylko wokalistką, ale również kompozytorką i autorką tekstów. Należy do najbardziej lubianych i cenionych gwiazd polskiej piosenki, a jej kariera trwa nieprzerwanie od 55 lat. Współpracowała z najlepszymi autorami tekstów: Wojciechem Młynarskim, Jonaszem Koftą, Katarzyną Gaertner, Wojciechem Trzecińskim, Janem Wołkiem, Jarosławem Kukulskim. Podczas koncertu w Trzydniku Dużym artystka zaśpiewała m.in. "Bądź gotowy dziś do drogi", "Papierowy księżyc", "Napisz, proszę", "Serca gwiazd" i wiele innych przebojów, które mają stałe miejsce w historii polskiej muzyki rozrywkowej. Dodatkowym walorem występu były specjalne światła oraz dekoracje. Sponsorami muzycznego wydarzenia były firmy "Akpol" z Rzeczy Ziemiańskiej, "Mizar" z Rzeczy Księżej, Bank Spółdzielczy Ziemi Kraśnickiej i "Ekoland" z Kraśnika. Po koncercie odbył się bankiet z okazji Dnia Kobiet, na który menu przygotowały koła gospodyń wiejskich z Węglina, Łychowa Szlacheckiego, Olbięcina i Węglina oraz Zespół "Świtez", również z Węglina. Organizatorzy występu dziękują wszystkim gospodyniom oraz pracownikom

ośrodka kultury, którzy zaangażowali się w przygotowanie spotkania. Koncert był jednym z wielu elementów jubileuszu 40-lecia GOK w Trzydniku Dużym, które placówka obchodziła przez cały 2024 rok.

## Charytatywny kiermasze dla Bartka - podsumowanie

W gminie Trzydnik Duży zakończył się cykl kiermaszy ciast, których organizatorzy zbierali pieniądze na leczenie 31-letniego Bartka Szymczyka. Ostatni, organizowany przez Grupę Koleżanek z Rzeczy Księżej, odbył się 15 grudnia przy miejscowym kościele. Członkiniom grupy, wspieranym przez gospodynie z Owczarni, ze sprzedaży ciast, świątecznych pierniczków i choinkowych ozdób udało się zebrać 3 052,50 zł, ale dochód ze wszystkich zbiórek jest ponad... 10-krotnie większy. Podczas wszystkich kiermaszy, które odbywały się od początku listopada, organizatorzy zebrali 32 275,00 zł. 23 grudnia 2022 roku, gdy Bartek Szymczyk z Trzydnika Dużego Kolonii jechał do pracy, przed jego samochód wyskoczył łoś. Kierowca nie miał szans, by uniknąć zderzenia ze zwierzęciem i z poważnymi obrażeniami trafił do szpitala, gdzie przez dwa lata walczył o życie. Obecnie 31-latek jest w trakcie rehabilitacji, ale jej koszty przekraczają możliwości rodziców mężczyzny. W pomoc Bartkowi zaangażowały się koła gospodyń wiejskich i inne organizacje z gminy Trzydnik Duży, które przez kilka tygodni piekły ciasta i sprzedawały je na kiermaszach. Do akcji pomocy Bartkowi Szymczykowi włączyły się: KGW "Przyjazna Wieś Olbięcina" i Rada Sołecka w Olbięcinie, KGW "Pietroszczanki" w Woli Trzydnickiej, Rada Sołecka i parafianie z Dąbrowy, KGW w Węglinie, Zespół "Świtez" i KGW w Węglinie, KGW w Liśniku Małym, KGW "Sąsiedzi" w Budkach, Klub Seniora "Radość Życia" w Trzydniku Dużym, Zespół Szkolno-Przedszkolny w Woli Trzydnickiej, w tym Szkoła Podstawowa w Trzydniku Dużym, pracownicy Urzędu Gminy w Trzydniku Dużym, KGW w Rzeczy Ziemiańskiej i KGW w Łychowie Szlacheckim oraz mieszkańcy Kraśnika i przyjaciele rodziców 31-latka. Organizatorzy zbiórek dziękują darczyńcom za ofiarność, Bartkowi życzą powrotu do zdrowia, a jego rodzicom siły do dalszej walki o jego zdrowie. Koordynatorem akcji był Gminny Ośrodek Kultury w Trzydniku Dużym.





## Z Mikołajem przy choinkach

W Gminnym Ośrodku Kultury w Trzydniku Dużym czuć było atmosferę Świąt Bożego Narodzenia tydzień wcześniej. 13 grudnia odbył się świąteczny koncert z występami artystycznymi, śpiewaniem kolęd, wspólnym ubieraniem choinki i prezentami od Świętego Mikołaja. "Święty z brodą" zajechał na plac przy ośrodku kultury quadem, rozświetlił choinkę, a potem zaprosił zebranych do wspólnego dekorowania świątecznego drzewka bombkami, gwiazdkami i aniołami. Na jego apel odpowiedziała liczna grupa dzieci, młodzieży i dorosłych, w tym wójt gminy Trzydnik Duży Krzysztof Serafin.

Gdy plenerowa choinka została już udekorowana organizatorzy zaprosili gości do GOK. Tutaj na pracowitych pomocników Świętego Mikołaja czekali instruktorzy ośrodka kultury, którzy wystawili dla nich bajkę "Bałwan ze śniegu". W przedstawieniu wystąpili Agnieszka Szymańska, Barbara Widarska, Aleksandra Wójcik, Renata Szostak i Krzysztof Gac, dla których był to debiut sceniczny. Potem rozpoczął się koncert. Wystąpiły w nim grupy tańca nowoczesnego i ludowego oraz wokaliści, rozwijający swoje artystyczne pasje na zajęciach w ośrodku kultury, które prowadzi Agnieszka Pietrzak, Edyta Biały i Sławomir Nowak. Ponadto Gminna Biblioteka Publiczna w Trzydniku Dużym przygotowała konkurs świąteczny z nagrodami, obdarowując uczestników słodkościami. Punktem kulminacyjnym były prezenty od Świętego Mikołaja, na które zasłużyły wszystkie dzieci, a niektóre przygotowały dla gościa z Laponii specjalne wierszyki. Dodatkowo zmotywowani upominkami wszyscy ruszyli do ubierania kolejnej choinki, która stała w holu ośrodka kultury. Przy dźwiękach kolęd na świątecznym drzewku dzieci wieszają ozdoby, wykonane przez uczestników dorocznego konkursu bożonarodzeniowego. W tym roku uzdolnieni plastycznie mieszkańcy gminy Trzydnik Duży zgłosili

ponad 100 propozycji. Na zakończenie spotkania przy choinkach w GOK wszystkie łasuchy zajały kolorową watą cukrową i robiły zdjęcia ze Świętym Mikołajem. Organizatorzy dziękują Markowi Plesze za pachnące drzewka, a Dariuszowi Jarzynie i Marianowi Dygusiowi za pomoc w przygotowaniu wydarzenia.





## Najładniejsza szopka w regionie z Rzeczycy Księżej



W Konkursie na Szopkę Bożonarodzeniową z Lubelszczyzny, organizowanym przez Teatr im. Juliusza Osterwy w Lublinie, tylko w dwóch pracach występują ruchome postaci. Jedną z konkursowych propozycji zgłosiła Grupa Koleżanek z Rzeczycy Księżej, która zdobyła za nią pierwszą nagrodę. W docenionej przez jurorów szopce autorki zmieściły kilkanaście postaci. Oprócz Józefa z Maryją i dzieciątkiem, także trzech króli, anioła, diabła, kominiarza, pastuszka, strażaka i Niemca. Praca jest inspirowana architekturą Teatru Osterwy, a wszystkie figurki są osadzone na teatralnej scenie, podświetlonej reflektorami wykonanymi z wytłaczanek po jajkach. Autorki nagrodzonej szopki przyznały, że konkursowa propozycja miała wyglądać... zupełnie inaczej. - Początkowo miała to być zwykła wiejska szopka kryta strzechą, ale gdy wczytałyśmy się w regulamin to okazało się, że musimy w niej umieścić elementy, nawiązujące do lubelskiego teatru. Znalezienie

tego połączenia było dla nas największym wyzwaniem, ale ocena jurorów pokazuje, że wywiązałyśmy się z tego zadania - cieszą się "koleżanki" z Rzeczycy Księżej. Nad przygotowaniem konkursowej propozycji autorki pracowały dwa tygodnie, a do wykonania szopki, oprócz wytłaczanek po jajkach, wykorzystały ścinki materiału, gazety, a nawet stylową bluzkę, która, jak się okazało, doskonale nadaje się na sceniczną... kurtynę. Wyniki konkursu zostały ogłoszone w siedzibie współorganizatora, którym była Wojewódzka Biblioteka Publiczna im. Hieronima Łopacińskiego w Lublinie. Natomiast wręczenie nagród odbyło się w foyer Teatru Osterwy. Najładniejsze szopki można było oglądać na pokonkursowej wystawie, która była czynna do stycznia.



## Słodkie zajęcia... szachowe

Szachownicę można zrobić z... ciasta, a bierki z... czekolady. Tak uznali uczestnicy zajęć w Szkółce Szachowej "Gambit", działającej w Gminnym Ośrodku Kultury w Trzydniku Dużym. Żeby, jak w prawdziwych szachach, były figury, pionki i inne bierki w dwóch kolorach użyliśmy białej i zwykłej czekolady. Łącznie potrzebowaliśmy ponad 1,5 kilograma "surowca" oraz produkty do pieczenia ciasta. Gotowa szachownica i bierki tylko przez chwilę mogły być wykorzystane do gry, ponieważ dość szybko zostały... zjedzone - relacjonuje prowadzący "Gambit" Piotr Pizoń. Kulinarными zdolnościami popisała się kilkunastoosobowa grupa szachistów w wieku od 4 do 12 lat, którzy uczęszczają na bezpłatne zajęcia od września. Te odbywają się raz w tygodniu, w środy między 14:30 a 15:30. Grupa nie jest zamknięta, rekrutacja trwa cały czas. Chętni mogą się zapisać w dowolnym momencie i mogą się uczyć "królewskiej gry" od podstaw. Dodatkowe informacje w tej sprawie można uzyskać w trzydnickim ośrodku kultury osobiście albo telefonicznie pod numerem: 15 873 18 26. Szachy to jedna z najstarszych gier na świecie, nazywana "grą mędrców", "gimnastyką mózgu" czy "królową gier". Jej zwolennicy przekonują, że kształci te cechy charakteru, które prowadzą do zwycięstwa nie tylko na zawodach sportowych, ale i w codziennym życiu. Kształtują umiejętność panowania nad sobą, odporności na stres i godnego przyjmowania porażek, a także uczą wytrwałości i poczucia odpowiedzialności za własne decyzje oraz obiektywnego myślenia i szacunku do przeciwnika. Nauka gry w szachy wpływa również na lepszy rozwój logicznego myślenia dzieci, a przez to ułatwia rozumienie treści matematycznych.



## ZŁOTO w tanecznym debiucie COLL CREW

Żeński zespół taneczny "Cool Crew" z Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym zdobył złoty medal na Międzynarodowym Turnieju Tańca "Taneczne Talenty" w Skołoszynie. Sukces grupy, prowadzonej przez Edytę Biały, jest tym większy, że jej podopieczne nie tylko po raz pierwszy pojechały do Skołoszyna, ale i pierwszy raz brały udział w imprezie o zasięgu międzynarodowym. - Formuła turnieju jest taka, że nie ma przegranych. Dlatego wiedzieliśmy, że przywieziemy stamtąd jakąś nagrodę, ale na pierwszą i to w debiucie trzeba było sobie zasłużyć. Poza nadzieją na dobry występ był stres, towarzyszący każdemu konkursowi, i poważna konkurencja zespołów, nie tylko z Polski. Dlatego ocena jury bardzo nas cieszy - przyznaje Edyta Biały. Zespół "Cool Crew" zdobył pierwsze miejsce w kategorii "street





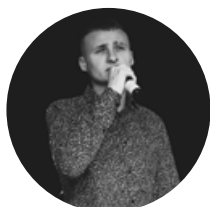
dance hip-hop" wśród wykonawców w wieku od 8 do 12 lat za układ choreograficzny, nad którym grupa pracowała przez 5 miesięcy. Turniej w Skołyszynie na Podkarpaciu odbył się 9 marca. Skutki sukcesu podopieczne Edyty Białej odczuły ponownie, bowiem na pierwszej próbie po udanym międzynarodowym debiucie, tancerki odwiedziły przedstawicieli władz samorządowych, by pogratulować występu i podziękować za promocję gminy. Wójt Krzysztof Serafin ufundował "Cool Crew" pyszny tort, a do gratulacji dołączyli się sekretarz gminy Tomasz Mularczyk i dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym Ewa Sobota. Na zajęciach byli obecni również rodzice tancerek, którzy wręczyli kwiaty i podziękowali Edycie Białej i dyrektor Ewie Sobocie za dzielenie się swoją pasją i wsparcie.





# WSPOMNIENIE

**W 2024 roku pożegnaliśmy ludzi związanych z trzydnicką kulturą, Adriana Sendraka i Reginę Żyłę. Ich odejście jest wielką wyrwą i pozostawia olbrzymią pustkę.**



**ADRIAN SENDRAK**

10 czerwca 2024 roku z ogromnym żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci ADRIANA SENDRAKA, wspaniałego człowieka, mądrego, życzliwego i przesympatycznego chłopaka, super wokalistę, współpracującego z Gminnym Ośrodkiem Kultury w Trzydniku Dużym. Muzyka, która była pasją Adriana, zajmowała dużą, jeśli nie największą część Jego życia. Niekwestionowana była życzliwość Adriana, którą darzył nas przy każdym spotkaniu. Emanowały od niego spokój i dobroć. Przebywając z Adrianem stawaliśmy się lepszymi ludźmi. Jego przedwczesne odejście jest dla nas ciosem i wielką stratą. W naszych sercach i pamięci Adrian pozostanie na zawsze. Adrian miał 26 lat.



**REGINA ŻYŁA**

W lipcu 2024 roku w wieku 93 lat zmarła REGINA ŻYŁA. Pani Regina przez wiele lat była przewodniczącą Koła Gospodyń Wiejskich w Olbięcinie, którego działalność pięknie zapisała się na kartach historii naszej gminy i wpłynęła na wzmocnienie tożsamości kulturowej. Ta kobieta o wyjątkowej charyzmie posiadała dużą wiedzę na temat tradycji, świąt, obyczajów i przesądów. Miarą człowieczeństwa jest umiejętność dzielenia się sobą i wielkość troski o drugiego człowieka. Miarą człowieczeństwa jest posiadanie cech, których dzisiaj próżno szukać - szczerą dobroć, szlachetność, uważność na drugiego człowieka, serdeczność, otwartość, wspaniałomyślność. Pani Regina była właśnie taką kobietą - szlachetną, dobrą, uważną, ciepłą, serdeczną, otwartą, szczodłą i wspaniałomyślną. Rzadko, mówiąc o jednym człowieku, można wymienić naraz tyle przymiotów. Pani Regina posiadała je wszystkie. Każde spotkanie z naszą Regimą było nieodmiennie wyjątkowym zdarzeniem. Jak nikt inny potrafiła rozdawać buziaki, przytulać i podtrzymywać na duchu. Osobiście doznałam od Pani Reginy wiele życzliwości i wsparcia w mojej pracy zawodowej. W imieniu własnym i pracowników Gminnego Ośrodka Kultury w Trzydniku Dużym chcę podziękować za życie Pani Reginy. Dziękuję za wszelkie dobro, jakie otrzymaliśmy od tej wyjątkowej kobiety. Będziemy zawsze ciepło wspominać naszą Reginę.



